

# Edge® 820



Manual del usuario

Julio de 2016 190-02077-33\_0A

Todos los derechos reservados. De acuerdo con las leyes de copyright, este manual no podrá copiarse, total o parcialmente, sin el consentimiento por escrito de Garmin. Garmin se reserva el derecho a cambiar o mejorar sus productos y a realizar modificaciones en el contenido de este manual sin la obligación de comunicar a ninguna persona u organización tales modificaciones o mejoras. Visita www.garmin.com para ver actualizaciones e información adicional sobre el uso de este producto.

Garmin®, el logotipo de Garmin, ANT+®, Auto Lap®, Auto Pause®, Edge® y Virtual Partner® son marcas comerciales de Garmin Ltd. o sus subsidiarias, registradas en Estados Unidos y en otros países. Connect IQ™, Garmin Connect™, Garmin Express™, Garmin Index™, Varia™, Varia Vision™ y Vector™ son marcas comerciales de Garmin Ltd. o sus subsidiarias. Estas marcas comerciales no se podrán utilizar sin autorización expresa de Garmin.

La marca y el logotipo de Bluetooth® son propiedad de Bluetooth SIG, Inc. y se utilizan bajo licencia por Garmin. The Cooper Institute®, así como las marcas registradas relacionadas, son propiedad de The Cooper Institute. Análisis de frecuencia cardiaca avanzado de Firstbeat. Di2™ es una marca comercial de Shimano, Inc. Shimano® es una marca comercial registrada de Shimano, Inc. iOS® es una marca comercial registrada de Cisco Systems, Inc. usada bajo licencia por Apple Inc. Mac® es una marca comercial de Apple Inc., registrada en Estados Unidos y en otros países. Training Stress Score™ (TSS), Intensity Factor™ (IF) y Normalized Power™ (NP) son marcas comerciales de Peaksware, LLC. STRAVA y Strava™ son marcas comerciales de Strava, Inc. Wi-Fi® es una marca comercial registrada de Wi-Fi Alliance Corporation. Windows® es una marca comercial registrada de Microsoft Corporation en Estados Unidos y en otros países. Otras marcas y nombres comerciales pertenecen a sus respectivos propietarios.

Este producto cuenta con la certificación ANT+°. Visita www.thisisant.com/directory para obtener una lista de productos y aplicaciones compatibles. Número(s) de modelo: A03001

El número de registro COFETEL/IFETEL puede ser revisado en el manual a través de la siguiente página de internet.

## Contenido

	.1
Cómo empezar	. 1
Carga del dispositivo	
Acerca de la batería	
Instalación del soporte estándar	
Instalación del soporte frontal	
Desinstalación de la unidad Edge	
Botones	
Encendido del dispositivo	
Visualizar la pantalla de conexiones  Descripción general de la pantalla de inicio	
Usar la retroiluminación	
Usar la pantalla táctil	
Bloqueo de la pantalla táctil	
Adquisición de señales de satélite	
Entrenamiento	
Realizar un recorrido	
Uso de Virtual Partner®	
Segmentos	
Segmentos de Strava™	
Seguir un segmento desde la Web	
Activar segmentos	
Competir en un segmento	
Visualizar los detalles del segmento	
Opciones de segmentos	
Borrar un segmento	
Sesiones de entrenamiento	
Crear una sesión de entrenamiento	
Repetir pasos de la sesión de entrenamiento	4
Web	1
Iniciar una sesión de entrenamiento	
Detener una sesión de entrenamiento	
Editar una sesion de entrenamiento	
Editar una sesión de entrenamiento Eliminar una sesión de entrenamiento	. 5
Editar una sesion de entrenamiento	. 5 5
Eliminar una sesión de entrenamiento	. 5 . 5 . 5
Eliminar una sesión de entrenamiento	5 5 5 5
Eliminar una sesión de entrenamiento	5 5 5 5 5
Eliminar una sesión de entrenamiento	5 5 5 5 5 5 5
Eliminar una sesión de entrenamiento	5 5 5 5 5 5 5
Eliminar una sesión de entrenamiento	5 5 5 5 5 5 6
Eliminar una sesión de entrenamiento	5 5 5 5 5 5 6 6
Eliminar una sesión de entrenamiento	5 5 5 5 5 5 6 6 6
Eliminar una sesión de entrenamiento	5 5 5 5 5 5 6 6 6 6
Eliminar una sesión de entrenamiento.  Acerca del calendario de entrenamiento Uso de los planes de entrenamiento de Garmin Connect  Sesiones de entrenamiento por intervalos Crear una sesión de entrenamiento por intervalos Iniciar una sesión de entrenamiento por intervalos Usar un rodillo ANT+  Ajustar la resistencia Ajustar la potencia objetivo.  Configurar un objetivo de entrenamiento.  Registros personales Visualización de tus récords personales	5 5 5 5 5 5 6 6 6 6 6
Eliminar una sesión de entrenamiento.  Acerca del calendario de entrenamiento Uso de los planes de entrenamiento de Garmin Connect  Sesiones de entrenamiento por intervalos Crear una sesión de entrenamiento por intervalos Iniciar una sesión de entrenamiento por intervalos Usar un rodillo ANT+  Ajustar la resistencia Ajustar la potencia objetivo  Configurar un objetivo de entrenamiento  Registros personales Visualización de tus récords personales Restitución de un récord personal	5 5 5 5 5 5 5 6 6 6 6 6 6
Eliminar una sesión de entrenamiento.  Acerca del calendario de entrenamiento Uso de los planes de entrenamiento de Garmin Connect  Sesiones de entrenamiento por intervalos Crear una sesión de entrenamiento por intervalos Iniciar una sesión de entrenamiento por intervalos Usar un rodillo ANT+  Ajustar la resistencia Ajustar la potencia objetivo.  Configurar un objetivo de entrenamiento.  Registros personales Visualización de tus récords personales	5 5 5 5 5 5 5 6 6 6 6 6 6 6 6
Eliminar una sesión de entrenamiento.  Acerca del calendario de entrenamiento Uso de los planes de entrenamiento de Garmin Connect  Sesiones de entrenamiento por intervalos Crear una sesión de entrenamiento por intervalos Iniciar una sesión de entrenamiento por intervalos Usar un rodillo ANT+ Ajustar la resistencia Ajustar la potencia objetivo Configurar un objetivo de entrenamiento.  Registros personales Visualización de tus récords personales Restitución de un récord personal Borrar un registro personal	5 5 5 5 5 5 5 6 6 6 6 6 6 6 6
Eliminar una sesión de entrenamiento.  Acerca del calendario de entrenamiento Uso de los planes de entrenamiento de Garmin Connect  Sesiones de entrenamiento por intervalos Crear una sesión de entrenamiento por intervalos Iniciar una sesión de entrenamiento por intervalos Usar un rodillo ANT+ Ajustar la resistencia Ajustar la potencia objetivo Configurar un objetivo de entrenamiento Registros personales Visualización de tus récords personales Restitución de un récord personal Borrar un registro personal Zonas de entrenamiento Entrenar en interiores	5 5 5 5 5 5 5 6 6 6 6 6 6 6 6 6
Eliminar una sesión de entrenamiento.  Acerca del calendario de entrenamiento Uso de los planes de entrenamiento de Garmin Connect  Sesiones de entrenamiento por intervalos Crear una sesión de entrenamiento por intervalos Iniciar una sesión de entrenamiento por intervalos Usar un rodillo ANT+ Ajustar la resistencia Ajustar la potencia objetivo Configurar un objetivo de entrenamiento.  Registros personales Visualización de tus récords personales Restitución de un récord personal Borrar un registro personal Zonas de entrenamiento	5 5 5 5 5 5 5 6 6 6 6 6 6 6 6 <b>6 6</b>
Eliminar una sesión de entrenamiento.  Acerca del calendario de entrenamiento Uso de los planes de entrenamiento de Garmin Connect  Sesiones de entrenamiento por intervalos  Crear una sesión de entrenamiento por intervalos  Iniciar una sesión de entrenamiento por intervalos.  Usar un rodillo ANT+  Ajustar la resistencia  Ajustar la potencia objetivo  Configurar un objetivo de entrenamiento  Registros personales  Visualización de tus récords personales  Restitución de un récord personal  Borrar un registro personal  Zonas de entrenamiento  Entrenar en interiores  Navegar  Ubicaciones  Marcar la ubicación	5 5 5 5 5 5 5 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6
Eliminar una sesión de entrenamiento Acerca del calendario de entrenamiento Uso de los planes de entrenamiento de Garmin Connect Sesiones de entrenamiento por intervalos Crear una sesión de entrenamiento por intervalos Iniciar una sesión de entrenamiento por intervalos Usar un rodillo ANT+ Ajustar la resistencia Ajustar la potencia objetivo Configurar un objetivo de entrenamiento Registros personales Visualización de tus récords personales Restitución de un récord personal Borrar un registro personal Zonas de entrenamiento Entrenar en interiores  Navegar Ubicaciones Marcar la ubicación Almacenar ubicaciones desde el mapa	5 5 5 5 5 5 5 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 6 7
Eliminar una sesión de entrenamiento Acerca del calendario de entrenamiento Uso de los planes de entrenamiento de Garmin Connect Sesiones de entrenamiento por intervalos Crear una sesión de entrenamiento por intervalos Iniciar una sesión de entrenamiento por intervalos Usar un rodillo ANT+ Ajustar la resistencia Ajustar la potencia objetivo Configurar un objetivo de entrenamiento Registros personales Visualización de tus récords personales Restitución de un récord personal Borrar un registro personal Zonas de entrenamiento Entrenar en interiores  Navegar Ubicaciones Marcar la ubicación Almacenar ubicaciones desde el mapa Navegar a una ubicación	555555566666666666677
Eliminar una sesión de entrenamiento Acerca del calendario de entrenamiento Uso de los planes de entrenamiento de Garmin Connect Sesiones de entrenamiento por intervalos Crear una sesión de entrenamiento por intervalos Iniciar una sesión de entrenamiento por intervalos Usar un rodillo ANT+ Ajustar la resistencia Ajustar la potencia objetivo Configurar un objetivo de entrenamiento Registros personales Visualización de tus récords personales Restitución de un récord personal Borrar un registro personal Zonas de entrenamiento Entrenar en interiores  Navegar Ubicaciones Marcar la ubicación Almacenar ubicaciones desde el mapa Navegar a una ubicación Navegar hacia coordenadas conocidas	5555555666666666666777
Eliminar una sesión de entrenamiento Acerca del calendario de entrenamiento Uso de los planes de entrenamiento de Garmin Connect Sesiones de entrenamiento por intervalos Crear una sesión de entrenamiento por intervalos Iniciar una sesión de entrenamiento por intervalos Usar un rodillo ANT+ Ajustar la resistencia Ajustar la potencia objetivo Configurar un objetivo de entrenamiento Registros personales Visualización de tus récords personales Restitución de un récord personal Borrar un registro personal Zonas de entrenamiento Entrenar en interiores  Navegar Ubicaciones Marcar la ubicación Almacenar ubicaciones desde el mapa Navegar a una ubicación Navegar hacia coordenadas conocidas Navegar de vuelta al inicio	5555555666666666666677777
Eliminar una sesión de entrenamiento Acerca del calendario de entrenamiento Uso de los planes de entrenamiento de Garmin Connect Sesiones de entrenamiento por intervalos Crear una sesión de entrenamiento por intervalos Iniciar una sesión de entrenamiento por intervalos Usar un rodillo ANT+ Ajustar la resistencia Ajustar la potencia objetivo Configurar un objetivo de entrenamiento Registros personales Visualización de tus récords personales Restitución de un récord personal Borrar un registro personal Zonas de entrenamiento Entrenar en interiores  Navegar Ubicaciones Marcar la ubicación Almacenar ubicaciónes desde el mapa Navegar a una ubicación Navegar hacia coordenadas conocidas Navegar de vuelta al inicio Detener la navegación	55555556666666666666677777
Eliminar una sesión de entrenamiento Acerca del calendario de entrenamiento Uso de los planes de entrenamiento de Garmin Connect Sesiones de entrenamiento por intervalos Crear una sesión de entrenamiento por intervalos Iniciar una sesión de entrenamiento por intervalos Usar un rodillo ANT+ Ajustar la resistencia Ajustar la potencia objetivo Configurar un objetivo de entrenamiento Registros personales Visualización de tus récords personales Restitución de un récord personal Borrar un registro personal Zonas de entrenamiento Entrenar en interiores  Navegar Ubicaciones Marcar la ubicación Almacenar ubicaciónes desde el mapa Navegar a una ubicación Navegar de vuelta al inicio Detener la navegación Proyectar una ubicación	555555566666666666666777777
Eliminar una sesión de entrenamiento Acerca del calendario de entrenamiento Uso de los planes de entrenamiento de Garmin Connect Sesiones de entrenamiento por intervalos Crear una sesión de entrenamiento por intervalos Iniciar una sesión de entrenamiento por intervalos Usar un rodillo ANT+ Ajustar la resistencia Ajustar la potencia objetivo Configurar un objetivo de entrenamiento Registros personales Visualización de tus récords personales Restitución de un récord personal Borrar un registro personal Zonas de entrenamiento Entrenar en interiores  Navegar Ubicaciones Marcar la ubicación Almacenar ubicaciónes desde el mapa Navegar a una ubicación Navegar hacia coordenadas conocidas Navegar de vuelta al inicio Detener la navegación Proyectar una ubicación Editar ubicaciones	55555556666666666666777777777777777777
Eliminar una sesión de entrenamiento.  Acerca del calendario de entrenamiento Uso de los planes de entrenamiento de Garmin Connect  Sesiones de entrenamiento por intervalos Crear una sesión de entrenamiento por intervalos Iniciar una sesión de entrenamiento por intervalos Usar un rodillo ANT+ Ajustar la resistencia Ajustar la potencia objetivo  Configurar un objetivo de entrenamiento.  Registros personales Visualización de tus récords personales Restitución de un récord personal Borrar un registro personal Zonas de entrenamiento Entrenar en interiores  Navegar Ubicaciones Marcar la ubicación Almacenar ubicaciones desde el mapa Navegar a una ubicación Navegar de vuelta al inicio Detener la navegación Proyectar una ubicación Editar ubicaciones Eliminar una ubicación	55555556666666666666677777777777777777
Eliminar una sesión de entrenamiento Acerca del calendario de entrenamiento Uso de los planes de entrenamiento de Garmin Connect Sesiones de entrenamiento por intervalos Crear una sesión de entrenamiento por intervalos Iniciar una sesión de entrenamiento por intervalos Usar un rodillo ANT+ Ajustar la resistencia Ajustar la potencia objetivo Configurar un objetivo de entrenamiento Registros personales Visualización de tus récords personales Restitución de un récord personal Borrar un registro personal Zonas de entrenamiento Entrenar en interiores  Navegar Ubicaciones Marcar la ubicación Almacenar ubicaciónes desde el mapa Navegar a una ubicación Navegar hacia coordenadas conocidas Navegar de vuelta al inicio Detener la navegación Proyectar una ubicación Editar ubicaciones	55555556666666666666677777777777777777

Seguir el trayecto desde la Web	
Crear y recorrer un trayecto de ida y vuelta	
Sugerencias para entrenar con trayectos	8
Visualizar los detalles del trayecto	
Visualizar un trayecto en el mapa	
Detener un trayecto	
Eliminar un trayecto	
Opciones de trayecto	
Configurar ruta	9
Seleccionar una actividad para el cálculo de ruta	
Configurar el mapa	9
Cambiar la orientación del mapa	9
unciones de conexión Bluetooth®	9
/incular el smartphone	
Reproducir alertas de audio durante la actividad	10
Iniciar una sesión de GroupTrack	
Consejos para las sesiones de GroupTrack	10
ransferencia de archivos a otro dispositivo Edge	10
Detección de incidentes	
Configuración de la detección de incidentes	
Configurar contactos de emergencia e información de	
ciclista	11
Activar y desactivar la detección de incidentes	
Visualizar los contactos de emergencia	
Cancelar un mensaje automatizado	
Envío de una actualización de estado después de un	
incidente	11
Sensores ANT+	
Colocación del monitor de frecuencia cardiaca	
Control de recuperación	
Activación del control de recuperación	
Acerca de la estimación del VO2 máximo	12
Obtención de la estimación del consumo máximo de	
oxígeno	12
oxígeno	
oxígeno Consejos para la estimación del VO2 máximo para ciclismo	12
oxígeno	12 12
oxígeno	12 12 12
oxígeno Consejos para la estimación del VO2 máximo para ciclismo Visualizar la puntuación de estrés Configurar zonas de frecuencia cardiaca Acerca de las zonas de frecuencia cardiaca	12 12 12 13
oxígeno Consejos para la estimación del VO2 máximo para ciclismo Visualizar la puntuación de estrés Configurar zonas de frecuencia cardiaca Acerca de las zonas de frecuencia cardiaca Objetivos de entrenamiento	12 12 12 13
oxígeno Consejos para la estimación del VO2 máximo para ciclismo Visualizar la puntuación de estrés Configurar zonas de frecuencia cardiaca Acerca de las zonas de frecuencia cardiaca Objetivos de entrenamiento Sugerencias para los datos erróneos del monitor de	12 12 12 13
oxígeno Consejos para la estimación del VO2 máximo para ciclismo Visualizar la puntuación de estrés Configurar zonas de frecuencia cardiaca Acerca de las zonas de frecuencia cardiaca Objetivos de entrenamiento Sugerencias para los datos erróneos del monitor de frecuencia cardiaca	12 12 13 13
oxígeno	12 12 13 13 13
oxígeno	12 12 13 13 13 13
oxígeno	12 12 13 13 13 13 13
oxígeno	12 12 13 13 13 13 13
oxígeno	12 12 13 13 13 13 13 13
oxígeno	12 12 13 13 13 13 13 13 14 14
oxígeno	12 12 13 13 13 13 13 14 14
oxígeno	12 12 13 13 13 13 13 14 14 14
oxígeno	12 12 13 13 13 13 13 14 14 14
oxígeno	12 12 13 13 13 13 13 14 14 14 14
oxígeno	12 12 13 13 13 13 13 14 14 14 14
oxígeno	12 12 13 13 13 13 13 14 14 14 14
oxígeno	12 12 13 13 13 13 14 14 14 14 14
oxígeno	12 12 13 13 13 13 13 14 14 14 14 14 14
oxígeno	12 12 13 13 13 13 13 14 14 14 14 14 14 15 15
oxígeno	12 12 13 13 13 13 13 14 14 14 14 14 15 15 15
oxígeno	12 12 13 13 13 13 13 14 14 14 14 14 15 15 15
oxígeno	12 12 13 13 13 13 13 14 14 14 14 14 15 15 15 15
oxígeno	12 12 13 13 13 13 13 14 14 14 14 14 15 15 15 15
oxígeno	12 13 13 13 13 14 14 14 15 15 15 15 15 15 15 15
oxígeno Consejos para la estimación del VO2 máximo para ciclismo Visualizar la puntuación de estrés Configurar zonas de frecuencia cardiaca Acerca de las zonas de frecuencia cardiaca Objetivos de entrenamiento Sugerencias para los datos erróneos del monitor de frecuencia cardiaca Instalación del sensor de velocidad Instalación del sensor de cadencia Acerca de los sensores de velocidad y cadencia Media de datos de cadencia o potencia Vincular los sensores ANT+ Entrenamiento con medidores de potencia Configuración de las zonas de potencia Calibrar el medidor de potencia Potencia de los pedales Dinámica de ciclismo Uso de la dinámica de ciclismo Actualización del software Vector mediante el dispositivo Edge. Estimar tu FTP Realizar una prueba de la FTP Calcular automáticamente la FTP Usar sistemas de cambio electrónico Conocer la situación alrededor Usar una báscula Datos de la báscula inteligente Garmin Index™ Historial	12 13 13 13 13 14 14 14 15 15 15 15 15 15 15 15 15
oxígeno	12 13 13 13 13 14 14 14 15

Visualizar los datos totales	
Borrar un recorrido	
Envío del recorrido a Garmin Connect	
Garmin Connect	.16
Funciones de conexión Wi-Fi®	
Configuración de la conectividad Wi-Fi	
Configuración de Wi-Fi	
Grabación de datos	
Conexión del dispositivo a un ordenador	
Transferencia de archivos al dispositivo	
Eliminación de archivos	
Desconexión del cable USB	
Personalización del dispositivo	
Funciones de Connect IQ para descargar	
Perfiles	
Configurar el perfil del usuario	
Acerca de los deportistas habituales	
Acerca de la configuración de entrenamiento	
Actualizar el perfil de la actividad	.18
Personalizar las pantallas de datos	
Cambiar la configuración del satélite	
Alertas	
Configurar el rango de alertas	
Configurar una alerta periódica	
Auto Lap	
Marcar vueltas por posición	
Marcar vueltas por distancia	
Usar Auto Pause Usar la Suspensión automática	
Usar el desplazamiento automático de la pantalla	
Iniciar el cronómetro automáticamente	
Configuración de Bluetooth	
Configuración del sistema	
Configuración de la pantalla	
Configurar la grabación de datos	
Cambiar las unidades de medida	20
Encendido y apagado de los tonos del dispositivo	
Cambio del idioma del dispositivo	20
Cambiar los parámetros de configuración	
Husos horarios	
Información del dispositivo	20
Especificaciones	
Especificaciones de Edge	
Especificaciones del monitor de frecuencia cardiaca	20
Especificaciones del sensor de velocidad y del sensor de	00
cadencia	
Cuidados del dispositivo	
Cuidados del monitor de frecuencia cardiaca	
Pilas sustituibles por el usuario	
Sustitución de la pila del monitor de frecuencia cardiaca	
Sustitución de la pila del sensor de velocidad o del sensor	
cadencia	
Solución de problemas	
Restablecimiento del dispositivo	21
Eliminar los datos de usuario	
Optimizar la autonomía de la batería	
Encender el modo de ahorro de energía	
Mejora de la recepción de satélites GPS	
Configuración de la altura	
Lecturas de temperatura	22
Juntas circulares de recambio	22
Visualizar la información del dispositivo	
Actualización del software	22

Asistencia tecnica y actualizaciones	22
Más información	22
Apéndice	22
Campos de datos	
Clasificación de FTP	24
Cálculo de las zonas de frecuencia cardiaca	25
Clasificaciones estándar del consumo máximo de oxígeno	25
Tamaño y circunferencia de la rueda	25
Acuerdo de licencia del software	26
Exposición a radiofrecuencia	26
Índice	27

ii Contenido

## Introducción

#### *∧* ADVERTENCIA

Consulta la guía *Información importante sobre el producto y tu seguridad* que se incluye en la caja del producto y en la que encontrarás advertencias e información importante sobre el producto.

Consulta siempre a tu médico antes de empezar o modificar cualquier programa de ejercicios.

## Cómo empezar

Cuando utilices el dispositivo por primera vez, debes realizar las siguientes tareas para configurarlo y conocer sus funciones básicas.

- 1 Carga el dispositivo (Carga del dispositivo, página 1).
- 2 Instala el dispositivo con el soporte estándar (Instalación del soporte estándar, página 1) o con el soporte frontal (Instalación del soporte frontal, página 1).
- 3 Enciende el dispositivo (*Encendido del dispositivo*, página 2).
- 4 Localiza los satélites (Adquisición de señales de satélite, página 3).
- 5 Realiza un recorrido (Realizar un recorrido, página 3).
- 6 Carga tu recorrido en Garmin Connect™ (Envío del recorrido a Garmin Connect, página 16).

## Carga del dispositivo

#### **AVISO**

Para evitar la corrosión, seca totalmente el puerto USB, la tapa de goma y la zona que la rodea antes de cargar el dispositivo o conectarlo a un ordenador.

El dispositivo recibe alimentación de una batería de ión-litio integrada que puedes recargar usando una toma de pared estándar o un puerto USB del ordenador.

**NOTA:** el dispositivo no se cargará si se encuentra fuera del rango de temperatura aprobado (*Especificaciones de Edge*, página 20).

1 Levanta la tapa de goma ① del puerto USB ②.



- 2 Conecta el extremo pequeño del cable USB en el puerto USB del dispositivo.
- 3 Conecta el extremo grande del cable USB al adaptador de CA o al puerto USB de un ordenador.
- 4 Conecta el adaptador de CA a una toma de pared estándar. Cuando conectas el dispositivo a una fuente de alimentación, este se enciende.
- 5 Carga por completo el dispositivo.

#### Acerca de la batería

#### **▲ ADVERTENCIA**

Este dispositivo contiene una batería de ión-litio. Consulta la guía *Información importante sobre el producto y tu seguridad* que se incluye en la caja del producto y en la que encontrarás advertencias e información importante sobre el producto.

## Instalación del soporte estándar

Para conseguir una recepción óptima del GPS, coloca el soporte para bicicleta de forma que la parte frontal de la unidad quede orientada hacia el cielo. Puedes instalar el soporte para bicicleta en la potencia o en el manillar.

- Selecciona una ubicación segura para instalar la unidad donde no interfiera con el funcionamiento seguro de la bicicleta.
- 2 Coloca el disco de goma ① en la parte posterior del soporte para bicicleta.

Las pestañas de goma se acoplan a la parte posterior del soporte para bicicleta de modo que quede en su sitio.



- 3 Coloca el soporte para bicicleta en la potencia de la bicicleta.
- 4 Instala el soporte para bicicleta de forma segura con las dos correas ②.
- **5** Alinea las pestañas de la parte posterior de la unidad con las muescas del soporte para bicicleta ③.
- **6** Presiona ligeramente hacia abajo y gira la unidad en el sentido de las agujas del reloj hasta que encaje en su sitio.



#### Instalación del soporte frontal

- Selecciona una ubicación segura para instalar la unidad Edge donde no interfiera con el funcionamiento seguro de la bicicleta.
- 2 Utiliza la llave hexagonal para extraer el tornillo ① del conector del manillar ②.



- 3 Si es necesario, extrae los dos tornillos de la parte posterior del soporte ③, gira el conector ④ y sustituye los tornillos para cambiar la orientación del soporte.
- 4 Coloca la almohadilla de goma alrededor del manillar:
  - Si el diámetro del manillar es de 25,4 mm, utiliza la almohadilla más gruesa.
  - Si el diámetro del manillar es de 31,8 mm, utiliza la almohadilla más fina.

Introducción 1

- 5 Coloca el conector del manillar alrededor de la almohadilla de goma.
- 6 Sustituye y aprieta el tornillo.

**NOTA:** Garmin° recomienda una especificación de par de 7 lbf-in (0,8 N-m). Debes comprobar periódicamente que el tornillo esté bien apretado.

7 Alinea las pestañas de la parte posterior de la unidad Edge con las muescas del soporte para bicicleta ⑤.



8 Presiona ligeramente hacia abajo y gira la unidad Edge en el sentido de las agujas del reloj hasta que encaje en su sitio.

#### Desinstalación de la unidad Edge

- 1 Gira la unidad Edge en el sentido de las agujas del reloj para desbloquear el dispositivo.
- 2 Levanta la unidad Edge para separarla del soporte.

#### **Botones**



1	ტ	Selecciónalo para poner el dispositivo en el modo suspensión y para salir de él.  Mantenlo pulsado para encender o apagar el dispositivo y bloquear la pantalla táctil.	
2	Ç	Púlsalo para marcar una nueva vuelta.	
3	▶	Púlsalo para iniciar y detener el cronómetro.	

## Encendido del dispositivo

La primera vez que enciendas el dispositivo, se te pedirá que ajustes la configuración del sistema y del perfil del usuario.

- 1 Mantén pulsado O.
- 2 Sigue las instrucciones que se muestran en la pantalla.

Si tu dispositivo incluye sensores ANT+® (como un monitor de frecuencia cardiaca, un sensor de velocidad o un sensor de cadencia), puedes activarlos durante la configuración.

Para obtener más información sobre los sensores ANT+, consulta *Sensores ANT*+, página 11.

#### Visualizar la pantalla de conexiones

La pantalla de conexiones muestra el estado del GPS, de los sensores ANT+ y de las conexiones inalámbricas.

En la pantalla de inicio o una pantalla de datos, desliza el dedo hacia abajo desde la parte superior de la pantalla.



Aparecerá la pantalla de conexiones. Si el icono parpadea, significa que el dispositivo está buscando.

#### Descripción general de la pantalla de inicio

La pantalla de inicio te permite acceder de forma rápida a todas las funciones del dispositivo Edge.

66	Selecciónalo para realizar un recorrido. Utiliza las flechas para cambiar tu perfil de actividad.
Navegación	Selecciónalo para marcar una ubicación, buscar ubicaciones y crear o navegar hacia un trayecto.
Entrenamiento	Selecciónalo para acceder a tus segmentos, sesiones de entrenamiento y otras opciones de entrenamiento.
	Selecciónalo para acceder a tu historial, opciones de entrenamiento, récords personales, contactos y configuración.
IQ	Selecciónalo para acceder a tus aplicaciones de Connect IQ <sup>™</sup> , widgets y campos de datos.

#### Usar la retroiluminación

Puedes tocar la pantalla táctil para activar la retroiluminación.

- 1 En la pantalla de inicio o una pantalla de datos, desliza el dedo hacia abajo desde la parte superior de la pantalla.
- 2 Selecciona Brillo.
  - · Para ajustar manualmente el brillo, utiliza las flechas.
  - Para permitir que el dispositivo ajuste el brillo automáticamente en función de la luz ambiental, selecciona Brillo automático.

**NOTA:** puedes ajustar la duración de la retroiluminación (*Configuración de la pantalla*, página 20).

#### Usar la pantalla táctil

 Cuando el temporizador está en marcha, toca la pantalla para verlo en sobreimpresión.

El temporizador superpuesto te permite volver a la pantalla de inicio durante un recorrido.

- Selecciona para volver a la pantalla de inicio.
- Desliza el dedo o selecciona las flechas para desplazarte.
- Selecciona para volver a la página anterior.
- Selecciona X para cerrar la página y volver a la página anterior.
- Selecciona în para borrar un elemento.
- Selecciona para obtener más información.

#### Bloqueo de la pantalla táctil

Puedes bloquear la pantalla para evitar que se pulse accidentalmente.

- 1 Mantén pulsado 🖒.
- 2 Selecciona Bloq. pantalla.

2 Introducción

## Adquisición de señales de satélite

Es posible que el dispositivo deba disponer de una vista clara del cielo para adquirir las señales del satélite. La hora y la fecha se establecen automáticamente según la posición GPS.

- 1 Dirígete a un lugar al aire libre.
  - La parte delantera del dispositivo debe estar orientada hacia el cielo.
- 2 Espera mientras el dispositivo localiza satélites.
  - El proceso de localización de las señales del satélite puede durar entre 30 y 60 segundos.

## **Entrenamiento**

### Realizar un recorrido

Si tu dispositivo incluía un sensor ANT+, los dispositivos ya estarán vinculados y podrán activarse durante la configuración inicial.

- 1 Mantén pulsado (b) para encender el dispositivo.
- 2 Sal al exterior y espera hasta que el dispositivo localice satélites

Las barras del satélite cambian a verde cuando el dispositivo está listo.

- 3 En la pantalla de inicio, selecciona .
- 4 Selecciona para iniciar el cronómetro.



**NOTA:** solo se puede registrar un historial mientras el cronómetro está en marcha.

- 5 Desliza el dedo hacia la izquierda o hacia la derecha para ver otras pantallas de datos.
  - Puedes deslizar el dedo hacia abajo desde la parte superior de las pantallas de datos para ver la pantalla de conexiones.
- **6** Si es necesario, toca la pantalla para ver el temporizador superpuesto.
- **7** Selecciona ▶ para detener el temporizador.

**SUGERENCIA:** antes de guardar este recorrido y compartirlo en tu cuenta de Garmin Connect, puedes cambiar el tipo de recorrido. Los datos precisos del tipo de recorrido son importantes para crear trayectos adecuados para ir en bicicleta.

- 8 Selecciona Guardar recorrido.
- 9 Selecciona ✓.

## Uso de Virtual Partner®

Tu Virtual Partner es una herramienta de entrenamiento diseñada para ayudarte a alcanzar tus objetivos.

- 1 Realiza un recorrido.
- 2 Desplázate hasta la página de Virtual Partner para ver quién es el líder.



3 Si es necesario, usa + y - para ajustar la velocidad de Virtual Partner durante tu recorrido.

## **Segmentos**

Seguimiento de un segmento: puedes enviar segmentos desde tu cuenta Garmin Connect al dispositivo. Después de guardar el segmento en tu dispositivo, puedes seguirlo.

**NOTA:** al descargar un trayecto de tu cuenta Garmin Connect, todos los segmentos de ese trayecto se descargan automáticamente.

Competición en un segmento: puedes recorrer un segmento e intentar mantener o superar tu récord personal o el de otro ciclista que haya recorrido el mismo segmento.

### Segmentos de Strava™

Puedes descargar segmentos de Strava a tu dispositivo Edge. Sigue los segmentos de Strava para comparar tu rendimiento con actividades pasadas, amigos y profesionales que han recorrido el mismo segmento.

Para registrarte y ser miembro de Strava, ve al widget de segmentos en tu cuenta Garmin Connect. Para obtener más información, visita www.strava.com.

La información en este manual se aplica a los segmentos de Garmin Connect y a los segmentos de Strava.

#### Seguir un segmento desde la Web

Para poder descargar un trayecto desde Garmin Connect, debes tener una cuenta Garmin Connect (*Garmin Connect*, página 16).

- 1 Conecta el dispositivo al ordenador con el cable USB.
  - **NOTA:** si utilizas segmentos de Strava, tus segmentos favoritos se transferirán automáticamente a tu dispositivo cuando este se conecte a Garmin Connect Mobile o al ordenador.
- 2 Visita www.garminconnect.com.
- 3 Crea un segmento nuevo o selecciona uno que ya exista.
- 4 Selecciona Enviar a dispositivo.
- 5 Desconecta el dispositivo y enciéndelo.
- 6 Selecciona Entrenamiento > Segmentos.
- 7 Selecciona el segmento.
- 8 Selecciona Mapa > Ir.

#### Activar segmentos

Puedes activar carreras e indicaciones de Virtual Partner que te alertan de los próximos segmentos.

- Selecciona Entrenamiento > Segmentos.
- 2 Selecciona un segmento.
- 3 Selecciona Activar.

**NOTA:** las indicaciones que te alertan de los próximos segmentos aparecen solo en los segmentos activados.

#### Competir en un segmento

Los segmentos son trayectos de carreras virtuales. Puedes recorrer un segmento y comparar tu rendimiento con

Entrenamiento 3

actividades pasadas, con el rendimiento de otros ciclistas, con conexiones en tu cuenta Garmin Connect o con otros miembros de la comunidad de ciclistas. Puedes cargar los datos de tu actividad a tu cuenta Garmin Connect para ver la posición en el segmento.

**NOTA:** si tu cuenta de Garmin Connect y tu cuenta de Strava están vinculadas, tu actividad se envía automáticamente a tu cuenta de Strava para que puedas revisar la posición del segmento.

- - Cuando tu ruta se cruza con un segmento activado, puedes recorrer el segmento.
- 2 Empieza a recorrer el segmento.
- 3 Desplázate hasta la pantalla de Virtual Partner para ver tu progreso.
- 4 Si es necesario, selecciona ✓ o ➤ para cambiar tu objetivo durante el recorrido.

Puedes competir contra el líder del grupo, un contrincante u otros ciclistas (si corresponde).

Aparecerá un mensaje cuando se complete el segmento.

#### Visualizar los detalles del segmento

- 1 Selecciona Entrenamiento > Segmentos.
- Selecciona un segmento.
- 3 Selecciona una opción:
  - Selecciona Mapa para visualizar el segmento en el mapa.
  - Selecciona Altitud para ver una gráfica de altura del segmento.
  - Selecciona Clasificación para ver los tiempos de recorrido y las velocidades medias del líder del segmento, líder del grupo o contrincante, tu mejor tiempo personal y velocidad media, y los de otros ciclistas (si corresponde).

**SUGERENCIA:** puedes seleccionar una entrada de la clasificación para cambiar el objetivo de la competición en el segmento.

#### Opciones de segmentos

Selecciona Entrenamiento > Segmentos > Opciones de segmentos.

Indicac. de giros: activa o desactiva las indicaciones de giro.

**Buscar**: te permite buscar segmentos guardados por nombre.

Activar/Desactivar: activa o desactiva los segmentos cargados actualmente en el dispositivo.

**Borrar**: te permite borrar varios o todos los segmentos guardados del dispositivo.

#### Borrar un segmento

- 1 Selecciona Entrenamiento > Segmentos.
- Selecciona un segmento.
- 3 Selecciona m > √.

### Sesiones de entrenamiento

Puedes crear sesiones de entrenamiento personalizadas que incluyan objetivos para cada paso de una sesión de entrenamiento y para diferentes distancias, tiempos y calorías. Puedes crear sesiones de entrenamiento utilizando Garmin Connecty transferirlas a tu dispositivo. También puedes crear y guardar una sesión de entrenamiento directamente en tu dispositivo.

Puedes programar sesiones de entrenamiento utilizando Garmin Connect. Puedes planificar sesiones de entrenamiento con antelación y almacenarlas en el dispositivo.

#### Crear una sesión de entrenamiento

- 1 Selecciona Entrenamiento > Sesiones de entrenamiento > Crear nuevo.
- 2 Introduce el nombre de una sesión de entrenamiento y selecciona .
- 3 Selecciona Tipo de paso para especificar el tipo de paso de sesión de entrenamiento.
  - Por ejemplo, selecciona Descanso para usar el paso como vuelta de descanso.
  - Durante una vuelta de descanso, el temporizador sigue ejecutándose y los datos se graban.
- 4 Selecciona Duración para especificar cómo se mide el paso. Por ejemplo, selecciona Distancia para finalizar el paso tras una distancia determinada.
- 5 Si es necesario, introduce un valor de duración personalizado.
- 6 Selecciona Objetivo para elegir el objetivo durante este paso.
  - Por ejemplo, selecciona Zona de frec. cardiaca para mantener una frecuencia cardiaca constante durante el paso.
- 7 Si es necesario, selecciona una zona objetivo o introduce un rango personalizado.
  - Por ejemplo, puedes seleccionar una zona de frecuencia cardiaca. Cada vez que superas o bajas de una frecuencia cardiaca especificada, el dispositivo emite un pitido y muestra un mensaie.
- 8 Selecciona ✓ para guardar este paso.
- 9 Selecciona Añadir paso para añadir pasos adicionales a la sesión de entrenamiento.
- **10** Selecciona **✓** para guardar la sesión de entrenamiento.

#### Repetir pasos de la sesión de entrenamiento

Antes de repetir un paso de sesión de entrenamiento, debes crear una sesión de entrenamiento con al menos un paso.

- 1 Selecciona Añadir paso.
- 2 Selecciona Tipo de paso.
- 3 Selecciona una opción:
  - Selecciona Repetir para repetir un paso una o más veces. Por ejemplo, puedes repetir un paso de 5 millas diez veces.
  - Selecciona Repetir hasta para repetir un paso durante una duración específica. Por ejemplo, puedes repetir un paso de 5 millas durante 60 minutos o hasta que la frecuencia cardiaca alcance las 160 ppm.
- 4 Selecciona Volver a paso y selecciona un paso para repetirlo.
- 5 Selecciona ✓ para guardar este paso.

## Seguimiento de una sesión de entrenamiento desde la Web

Para poder descargar una sesión de entrenamiento de Garmin Connect, debes tener una cuenta Garmin Connect (*Garmin Connect*, página 16).

- **1** Conecta el dispositivo al ordenador.
- 2 Visita www.garminconnect.com.
- 3 Crea y guarda una nueva sesión de entrenamiento.
- 4 Selecciona Enviar a dispositivo y sigue las instrucciones que se muestran en pantalla.
- 5 Desconecta el dispositivo.

#### Iniciar una sesión de entrenamiento

- 1 Selecciona Entrenamiento > Sesiones de entrenamiento.
- 2 Selecciona una sesión de entrenamiento.

4 Entrenamiento

#### 3 Selecciona Ir.

Después de comenzar una sesión de entrenamiento, el dispositivo muestra cada paso de la misma, el objetivo (si existe) y los datos de sesión de entrenamiento en curso. Se emite una alarma sonora cuando estés a punto de terminar un paso de una sesión de entrenamiento. Aparece un mensaje, en el que se descuenta el tiempo o la distancia que queda para comenzar un nuevo paso.

#### Detener una sesión de entrenamiento

- En cualquier momento, selecciona para finalizar un paso de la sesión de entrenamiento y comenzar el siguiente.
- Pulsa en cualquier momento para detener el cronómetro.
- En cualquier momento, desliza el dedo hacia abajo desde la parte superior de la pantalla para ver la página de conexiones y selecciona Pulsar para detener > ✓ para finalizar la sesión de entrenamiento.

#### Editar una sesión de entrenamiento

- 1 Selecciona Entrenamiento > Sesiones de entrenamiento.
- 2 Selecciona una sesión de entrenamiento.
- 3 Selecciona .
- 4 Selecciona un paso y elige Editar paso.
- 5 Cambia los atributos del paso y selecciona ✓.
- 6 Selecciona 5 para guardar la sesión de entrenamiento.

#### Eliminar una sesión de entrenamiento

- 1 Selecciona Entrenamiento > Sesiones de entrenamiento.
- 2 Selecciona una sesión de entrenamiento.
- 3 Selecciona ✓ > m > ✓.

### Acerca del calendario de entrenamiento

El calendario de entrenamiento de tu dispositivo es una ampliación del calendario o plan de entrenamiento que configuras en Garmin Connect. Cuando hayas añadido unas cuantas sesiones de entrenamiento al calendario de Garmin Connect, podrás enviarlas a tu dispositivo. Todas las sesiones de entrenamiento programadas que envíes al dispositivo se muestran en el calendario de entrenamiento ordenadas por fecha. Para ver o realizar la sesión de entrenamiento de un determinado día, selecciona ese día en el calendario de entrenamiento. La sesión de entrenamiento programada permanece en tu dispositivo tanto si la terminas como si la omites. Cuando envías sesiones de entrenamiento programadas desde Garmin Connect, se sobrescriben en el calendario de entrenamiento existente.

## Uso de los planes de entrenamiento de Garmin Connect

Para poder descargar y utilizar un plan de entrenamiento de Garmin Connect, debes tener una cuenta de Garmin Connect (*Garmin Connect*, página 16).

Puedes buscar planes y sesiones de entrenamiento, y trayectos en Garmin Connect y descargarlos en tu dispositivo.

- Conecta el dispositivo al ordenador.
- 2 Visita www.garminconnect.com.
- 3 Selecciona y programa un plan de entrenamiento.
- 4 Revisa el plan de entrenamiento en tu calendario.
- 5 Selecciona 

  y sigue las instrucciones que se muestran en pantalla.

## Sesiones de entrenamiento por intervalos

Puedes crear sesiones de entrenamiento por intervalos en función de la distancia o el tiempo. El dispositivo guarda tu sesión de entrenamiento por intervalos personalizada hasta que creas otra. Puedes utilizar intervalos abiertos cuando hagas un recorrido con una distancia determinada. Al seleccionar , el

dispositivo registra un intervalo y cambia a un intervalo de descanso.

#### Crear una sesión de entrenamiento por intervalos

- 1 Selecciona Entrenamiento > Intervalos > Editar > Intervalos > Tipo.
- 2 Selecciona Distancia, Tiempo o Abierta. SUGERENCIA: para crear un intervalo abierto, establece el tipo en Abierta.
- 3 Si es necesario, introduce un valor de intervalo de distancia o tiempo para la sesión de entrenamiento y selecciona ✓.
- 4 Selecciona Descanso.
- 5 Selecciona Distancia, Tiempo o Abierta.
- 6 Si es necesario, introduce un valor de distancia o tiempo para el intervalo de descanso y selecciona ✓.
- 7 Selecciona una o más opciones:
  - Para establecer el número de repeticiones, selecciona Repetir.
  - Para añadir un calentamiento abierto a tu sesión de entrenamiento, selecciona Calentamiento > Activado.
  - Para añadir un enfriamiento abierto a tu sesión de entrenamiento, selecciona Enfriamiento > Activado.

## Iniciar una sesión de entrenamiento por intervalos

- 1 Selecciona Entrenamiento > Intervalos > Realizar sesión.
- 2 Selecciona para iniciar el cronómetro.
- 3 Cuando tu sesión de entrenamiento por intervalos incluya un calentamiento, pulsa para empezar con el primer intervalo
- 4 Sigue las instrucciones que se muestran en la pantalla.

Cuando hayas completado todos los intervalos, aparecerá un mensaje.

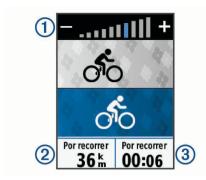
#### Usar un rodillo ANT+

Para poder utilizar un rodillo ANT+ ANT+ compatible, debes montar la bicicleta en el rodillo y vincularlo con tu dispositivo (*Vincular los sensores ANT*+, página 14).

Puedes utilizar tu dispositivo con un rodillo para simular resistencia mientras sigues un trayecto, actividad o sesión de entrenamiento. Al utilizar el rodillo, el GPS se apaga automáticamente.

- 1 Selecciona Entrenamiento > Rodillo ANT+.
- 2 Selecciona una opción:
  - Selecciona Seguir un recorrido para seguir un trayecto guardado (*Trayectos*, página 7).
  - Selecciona **Seguir una actividad** para seguir un recorrido guardado (*Realizar un recorrido*, página 3).
  - Selecciona Seguir un entrenam. para seguir una sesión de entrenamiento basada en la potencia descargada de tu cuenta Garmin Connect (Sesiones de entrenamiento, página 4).
- 3 Selecciona un trayecto, una actividad o una sesión de entrenamiento.
- 4 Selecciona Ir.
- 5 Selecciona un perfil de actividad.
- 6 Selecciona para iniciar el cronómetro.
  El rodillo aumenta o disminuye la resistencia en base a la información de altura en el trayecto o recorrido.
- 7 Desliza el dedo para ver la pantalla del rodillo.

Entrenamiento 5



Puedes ver el nivel de resistencia ①, la distancia recorrida o por recorrer ② y el tiempo recorrido o por recorrer ③ con relación a la distancia y al tiempo como se guardó originalmente para el trayecto o actividad.

## Ajustar la resistencia

- 1 Selecciona Entrenamiento > Rodillo ANT+ > Ajustar resistencia.
- 2 Selecciona + o para ajustar la fuerza de resistencia que aplica el rodillo.
- 3 Selecciona un perfil de actividad.
- 4 Comienza a pedalear.
- 5 Si es necesario, selecciona → o → para ajustar la resistencia durante la actividad.

#### Ajustar la potencia objetivo

- 1 Selecciona Entrenamiento > Rodillo ANT+ > Ajustar potencia objetivo.
- 2 Ajusta el valor de la potencia objetivo.
- 3 Selecciona un perfil de actividad.
- 4 Comienza a pedalear.
  - La fuerza de resistencia que aplica el rodillo se ajusta para mantener una potencia constante en base a tu velocidad.
- 5 Si es necesario, selecciona + o para ajustar la potencia objetivo durante la actividad.

## Configurar un objetivo de entrenamiento

La función del objetivo de entrenamiento actúa conjuntamente con la función Virtual Partner para que puedas entrenar y cumplir un objetivo establecido de distancia, distancia y tiempo, o distancia y velocidad. Durante el entrenamiento, el dispositivo te proporciona comentarios en tiempo real sobre lo cerca que estás de alcanzar el objetivo de entrenamiento.

- 1 Selecciona Entrenamiento > Establecer un objetivo.
- 2 Selecciona una opción:
  - Selecciona Solo distancia para seleccionar una distancia predefinida o introducir una distancia personalizada.
  - Selecciona Distancia y tiempo para seleccionar un objetivo de distancia y tiempo.
  - Selecciona Distancia y velocidad para seleccionar un objetivo de distancia y velocidad.

Aparece la pantalla de objetivo de entrenamiento, que indica el tiempo de finalización estimado. El tiempo de finalización estimado se basa en el rendimiento actual y en el tiempo restante.

- 3 Selecciona ✓.
- **4** Selecciona ▶ para iniciar el cronómetro.
- 5 Si es necesario, desplázate para ver la pantalla de Virtual Partner.
- 6 Cuando acabes la actividad, selecciona ► > Guardar recorrido.

## Registros personales

Cuando finalizas un recorrido, el dispositivo muestra cualquier nuevo registro personal que hayas conseguido en ese recorrido. Los registros personales incluyen tu tiempo más rápido sobre una distancia estándar, el recorrido más largo y el mayor ascenso realizado durante un recorrido.

### Visualización de tus récords personales

Selecciona = > Mis estadísticas > Récords personales.

#### Restitución de un récord personal

Puedes restablecer el valor inicial de cada récord personal.

- 1 Selecciona > Mis estadísticas > Récords personales.
- 2 Selecciona el récord que deseas restablecer.
- 3 Selecciona Registro anterior > ✓.
  NOTA: con esta acción no se borra ninguna actividad quardada.

#### Borrar un registro personal

- 1 Selecciona = > Mis estadísticas > Récords personales.
- 2 Selecciona un registro personal.
- 3 Selecciona m > ✓.

#### Zonas de entrenamiento

- Zonas de frecuencia cardiaca (Configurar zonas de frecuencia cardiaca, página 12)
- Zonas de potencia (Configuración de las zonas de potencia, página 14)

#### Entrenar en interiores

Puedes desactivar el GPS cuando entrenes en interiores o para ahorrar batería.

**NOTA:** los cambios en la configuración del GPS se guardan en el perfil activo. Puedes crear perfiles de actividad personalizados para cada tipo de ciclismo (*Actualizar el perfil de la actividad*, página 18).

- 1 Selecciona = > Configuración > Perfiles de la actividad.
- 2 Selecciona un perfil.
- 3 Selecciona Modo GPS > Desactivado.

Cuando el GPS está desactivado, los datos de velocidad y distancia no están disponibles a menos que dispongas de un sensor opcional que envíe los datos de velocidad y distancia al dispositivo.

## Navegar

Las funciones y configuración de navegación también se aplican a los trayectos (*Trayectos*, página 7) y segmentos (*Segmentos*, página 3).

- Ubicaciones y búsqueda de lugares (Ubicaciones, página 6)
- Planificar un trayecto (*Trayectos*, página 7)
- Configuración de ruta (Configurar ruta, página 9)
- Configuración del mapa (Configurar el mapa, página 9)

#### **Ubicaciones**

Puedes grabar y guardar ubicaciones en el dispositivo.

#### Marcar la ubicación

Para poder marcar una ubicación, debes localizar los satélites. Si deseas recordar puntos de referencia o volver a un lugar determinado, puedes marcar una ubicación.

- 1 Realiza un recorrido.
- 2 Selecciona Navegación > **■** > Marcar ubicación > **√**.

Navegar Navegar

## Almacenar ubicaciones desde el mapa

- 1 Selecciona Navegación > = > Seleccionar área de búsqueda > Un punto del mapa.
- 2 Busca la ubicación en el mapa.
- 3 Selecciona la ubicación.

La información de ubicación aparece en la parte superior del mapa.

- 4 Selecciona la información de la ubicación.
- 5 Selecciona ► > ✓.

#### Navegar a una ubicación

- 1 Selecciona Navegación.
- 2 Selecciona una opción:
  - Selecciona Herramientas de búsqueda para navegar hacia un punto de interés, ciudad, cruce o coordenadas conocidas.
  - Selecciona Direcciones para introducir una dirección específica.
  - Selecciona Ubicaciones guardadas para navegar hacia una ubicación guardada.
  - Selecciona Recientes para navegar hacia una de las últimas 50 ubicaciones encontradas.
  - Selecciona > Seleccionar área de búsqueda para delimitar el área de búsqueda.
- 3 Selecciona una ubicación.
- 4 Selecciona Ir.
- 5 Sigue las instrucciones que se muestran en la pantalla para llegar a tu destino.



### Navegar hacia coordenadas conocidas

- 1 Selecciona Navegación > Herramientas de búsqueda > Coordenadas.
- 2 Introduce las coordenadas y selecciona ✓.
- 3 Sigue las instrucciones que se muestran en la pantalla para llegar a tu destino.

## Navegar de vuelta al inicio

En cualquier momento del recorrido, puedes volver al punto de inicio.

- 1 Realiza un recorrido (Realizar un recorrido, página 3).
- 2 Durante el recorrido, selecciona un punto cualquiera de la pantalla para ver el temporizador superpuesto.
- 3 Selecciona ♠ > Navegación > Volver al inicio.
- 4 Selecciona Por la misma ruta o Ruta más directa.
- 5 Selecciona Ir.

El dispositivo te lleva de vuelta al punto de inicio del recorrido.

#### Detener la navegación

- 1 Toca cualquier parte de la pantalla para ver el temporizador en sobreimpresión.
- 2 Desplázate hasta el mapa.

3 Selecciona ⊗ > ✓.

#### Proyectar una ubicación

Puedes crear una nueva ubicación proyectando la distancia y el rumbo desde una ubicación marcada hasta una ubicación nueva

- 1 Selecciona Navegación > Ubicaciones guardadas.
- 2 Selecciona una ubicación.
- 3 Selecciona la información de la ubicación situada en la parte superior de la pantalla.
- 4 Selecciona 

  ✓ > Proyectar ubicación.
- 5 Introduce el rumbo a waypoint y la distancia hasta la ubicación proyectada.
- 6 Selecciona ✓.

#### Editar ubicaciones

- 1 Selecciona Navegación > Ubicaciones guardadas.
- 2 Selecciona una ubicación.
- 3 Selecciona la barra de información situada en la parte superior de la pantalla.
- 4 Selecciona A.
- 5 Selecciona un atributo.

Por ejemplo, selecciona Cambiar altura para introducir la altitud conocida de una ubicación.

6 Introduce la nueva información y selecciona ✓.

#### Eliminar una ubicación

- 1 Selecciona Navegación > Ubicaciones guardadas.
- 2 Selecciona una ubicación.
- 3 Selecciona la información de la ubicación situada en la parte superior de la pantalla.
- 4 Selecciona ✓ > Borrar ubicación > ✓.

## **Trayectos**

Seguimiento de una actividad grabada anteriormente: puede que te interese seguir un trayecto guardado simplemente porque es una buena ruta. Por ejemplo, puedes guardar un trayecto para ir a trabajar en bicicleta.

Competición contra una actividad grabada anteriormente: asimismo, puedes realizar un trayecto guardado para intentar igualar o superar los objetivos de rendimiento alcanzados anteriormente. Por ejemplo, si el trayecto original se completó en 30 minutos, puedes competir contra Virtual Partner para intentar completar el trayecto en menos de 30 minutos.

Seguimiento de un recorrido existente desde Garmin Connect: puedes enviar un trayecto desde Garmin Connect a tu dispositivo. Una vez que esté guardado en tu dispositivo, puedes seguir el trayecto o competir contra él.

#### Planificar y recorrer un trayecto

Puedes crear y recorrer un trayecto personalizado. Un trayecto es una secuencia de waypoints o ubicaciones que te llevan a tu destino final.

- 1 Selecciona Navegación > Trayectos > Crear trayecto > Añadir primera ubic..
- 2 Selecciona una opción:
  - Para seleccionar tu ubicación actual en el mapa, selecciona Ubicación actual.
  - Para seleccionar una ubicación guardada, selecciona Guardados y, a continuación, selecciona la ubicación.
  - Para seleccionar una ubicación que hayas buscado recientemente, selecciona Recientes y, a continuación, selecciona la ubicación.

Navegar 7

- Para seleccionar una ubicación en el mapa, selecciona Usar mapa y, a continuación, selecciona la ubicación.
- Para buscar y seleccionar un punto de interés, selecciona Categorías de POI y, a continuación, selecciona el punto de interés.
- Para seleccionar una ciudad, selecciona Ciudades y, a continuación, selecciona una ciudad cercana.
- Para seleccionar una dirección, selecciona Direcciones e introduce la dirección.
- Para seleccionar una intersección, selecciona Cruces e introduce los nombres de las calles.
- Para utilizar coordenadas, selecciona Coordenadas e introduce las coordenadas.
- 3 Selecciona Utilizar.
- 4 Selecciona Añadir siguiente ubic..
- **5** Repite los pasos 2 a 4 hasta que hayas seleccionado todas las ubicaciones de la ruta.
- 6 Selecciona Ver mapa.
  El dispositivo calcula tu ruta y aparece un mapa con ella.
  SUGERENCIA: puedes seleccionar ▲ para ver una gráfica de altura de la ruta.
- 7 Selecciona Ir.

#### Seguir el trayecto desde la Web

Para poder descargar un trayecto desde Garmin Connect, debes tener una cuenta Garmin Connect (*Garmin Connect*, página 16).

- 1 Conecta el dispositivo al ordenador con el cable USB.
- 2 Visita www.garminconnect.com.
- 3 Crea un trayecto nuevo o selecciona uno que ya exista.
- 4 Selecciona Enviar a dispositivo.
- 5 Desconecta el dispositivo y enciéndelo.
- 6 Selecciona Navegación > Trayectos > Trayectos guardados.
- 7 Selecciona el trayecto.
- 8 Selecciona Ir.

## Crear y recorrer un trayecto de ida y vuelta

El dispositivo puede crear un trayecto de ida y vuelta en base a una distancia, ubicación de inicio y dirección de navegación especificadas.

- 1 Selecciona Navegación > Trayectos > Trayecto ida y vuelta.
- 2 Selecciona Distancia e introduce la distancia total del trayecto.
- 3 Selecciona Ubicación de inicio.
- 4 Selecciona una opción:
  - Para seleccionar tu ubicación actual en el mapa, selecciona Ubicación actual.
  - Para seleccionar una ubicación guardada, selecciona Guardados y, a continuación, selecciona la ubicación.
  - Para seleccionar una ubicación que hayas buscado recientemente, selecciona Recientes y, a continuación, selecciona la ubicación.
  - Para seleccionar una ubicación en el mapa, selecciona Usar mapa y, a continuación, selecciona la ubicación.
  - Para buscar y seleccionar un punto de interés, selecciona Categorías de POI y, a continuación, selecciona el punto de interés.
  - Para seleccionar una ciudad, selecciona Ciudades y, a continuación, selecciona una ciudad cercana.
  - Para seleccionar una dirección, selecciona Direcciones e introduce la dirección.

- Para seleccionar una intersección, selecciona Cruces e introduce los nombres de las calles.
- Para utilizar coordenadas, selecciona Coordenadas e introduce las coordenadas.
- 5 Selecciona Dirección de inicio y, a continuación, selecciona un rumbo.
- 6 Selecciona Buscar.

**SUGERENCIA:** puedes seleccionar **©** para buscar de nuevo.

- 7 Selecciona un trayecto para verlo en el mapa.
  SUGERENCIA: puedes seleccionar 
   y para ver los otros trayectos.
- 8 Selecciona Ir.

#### Sugerencias para entrenar con trayectos

- Utiliza las indicaciones de giros (Opciones de trayecto, página 9).
- No te acerques al trayecto mientras calientas. Cuando estés listo para comenzar, dirígete al trayecto. Cuando estés en cualquier parte del trayecto, aparecerá un mensaje.

**NOTA:** en cuanto selecciones **|>**, tu Virtual Partner iniciará el trayecto sin esperar a que termines de calentar.

Desplázate hasta el mapa para ver el trayecto.
 Si te alejas del trayecto, aparece un mensaje.

#### Visualizar los detalles del trayecto

- 1 Selecciona Navegación > Trayectos > Trayectos guardados.
- 2 Selecciona un campo de golf.
- 3 Selecciona una opción:
  - Selecciona Resumen para ver los detalles del trayecto.
  - Selecciona Mapa para visualizar el trayecto en el mapa.
  - Selecciona Altitud para ver una gráfica de altura del trayecto.
  - Selecciona Vueltas para seleccionar una vuelta y ver información adicional sobre la misma.

#### Visualizar un trayecto en el mapa

Puedes personalizar cómo aparece en el mapa los trayectos guardados en el dispositivo. Puedes por ejemplo configurar tu trayecto al trabajo para que siempre aparezca en amarillo en el mapa. Y puedes hacer que el trayecto alternativo aparezca en verde. Esto te permitirá ver los trayectos durante el desplazamiento, pero no seguir o navegar un trayecto en concreto.

- 1 Selecciona Navegación > Trayectos > Trayectos guardados.
- 2 Selecciona el trayecto.
- 3 Selecciona Configuración.
- **4** Selecciona **Mostrar siempre** para que el trayecto aparezca en el mapa.
- 5 Selecciona Color, y, a continuación, selecciona un color.
- 6 Selecciona Puntos del trayecto para incluir puntos de trayecto en el mapa.

En la siguiente ocasión que te desplaces cerca de ese trayecto, aparecerá en el mapa.

#### Detener un trayecto

- 1 Desplázate hasta el mapa.
- 2 Selecciona ⊗ > ✓.

## Eliminar un trayecto

1 Selecciona Navegación > Trayectos > Trayectos guardados.

Navegar Navegar

- Selecciona un trayecto.
- 3 Selecciona m > ✓.

#### Opciones de trayecto

Selecciona Navegación > Trayectos > Trayectos guardados > ■

Indicac. de giros: activa o desactiva las indicaciones de giro.

Avisos desvío tray.: te alerta si te alejas del trayecto.

Buscar: te permite buscar travectos quardados por nombre.

**Borrar**: te permite borrar varios o todos los trayectos guardados del dispositivo.

## **Configurar ruta**

Selecciona > Configuración > Perfiles de la actividad, selecciona un perfil y selecciona Navegación > Rutas.

**Modo de ruta**: configura el método de transporte para optimizar tu ruta.

**Método de cálculo**: permite seleccionar el método empleado para calcular la ruta.

**Mostrar en carretera**: bloquea el icono de posición, que representa tu posición en el mapa, en la carretera más cercana.

Recálculo: recalcula automáticamente la ruta si te desvías de ella.

Configuración de elementos a evitar: establece los tipos de carretera que se deben evitar mientras navegas.

## Seleccionar una actividad para el cálculo de ruta

Puedes configurar el dispositivo para que calcule la ruta en función de un tipo de actividad.

- 1 Selecciona > Configuración > Perfiles de la actividad.
- 2 Selecciona un perfil.
- 3 Selecciona Navegación > Rutas > Modo de ruta.
- 4 Selecciona una opción para el cálculo de la ruta. Por ejemplo, puedes seleccionar Cicloturismo para una navegación segura en carretera o Ciclismo de montaña para una navegación fuera de carretera.

### Configurar el mapa

Selecciona **> Configuración > Perfiles de la actividad**, selecciona un perfil y selecciona **Navegación > Mapa**.

**Orientación**: ajusta el modo en que se muestra el mapa en la página.

Zoom automático: selecciona automáticamente el nivel de zoom del mapa. Cuando la opción Desactivado está seleccionada, debes acercar y alejar la imagen manualmente.

Nivel de detalle: establece el nivel de detalle en el mapa. Si se muestran más detalles, el mapa podría dibujarse más lentamente.

**Texto guía**: configura cuando se muestran las indicaciones de navegación giro a giro (requiere mapas con rutas).

Visibilidad del mapa: te permite configurar funciones avanzadas del mapa.

**Información de mapa**: activa o desactiva los mapas cargados actualmente en el dispositivo.

## Cambiar la orientación del mapa

- 1 Selecciona > Configuración > Perfiles de la actividad.
- 2 Selecciona un perfil.
- 3 Selecciona Navegación > Mapa > Orientación.
- 4 Selecciona una opción:
  - Selecciona Norte arriba para mostrar el norte en la parte superior de la página.

- Selecciona Track arriba para mostrar la dirección de desplazamiento actual en la parte superior de la página.
- Selecciona Modo 3D para mostrar el mapa en tres dimensiones.

## Funciones de conexión Bluetooth®

El dispositivo Edge cuenta con varias funciones de conexión Bluetooth para tu dispositivo de ejercicio o smartphone compatible. Algunas funciones requieren la instalación de Garmin Connect Mobile en el smartphone. Visita www.garmin.com/intosports/apps para obtener más información.

**NOTA:** el dispositivo debe estar conectado a tu smartphone con Bluetooth para que te puedas beneficiar de determinadas funciones.

LiveTrack: permite que tus familiares y amigos puedan seguir tus competiciones y actividades de entrenamiento en tiempo real. Puedes invitar a tus seguidores a través del correo electrónico o de las redes sociales, lo que les permitirá ver tus datos en tiempo real en una página de seguimiento de Garmin Connect.

**GroupTrack**: te permite realizar el seguimiento de otros ciclistas de tu grupo utilizando LiveTrack directamente en la pantalla y en tiempo real.

Carga de actividades en Garmin Connect: envía tu actividad de forma automática a Garmin Connect en cuanto terminas de grabarla.

Descargas de trayectos y de sesiones de entrenamiento desde Garmin Connect: te permite buscar actividades en Garmin Connect con tu smartphone y enviarlas a tu dispositivo.

**Transferencias entre dispositivos**: te permite transferir archivos de forma inalámbrica a otro dispositivo Edge compatible.

Interacciones a través de redes sociales: te permite publicar una actualización en tu red social favorita cuando cargas una actividad en Garmin Connect.

Actualizaciones meteorológicas: envía a tu dispositivo alertas e información sobre las condiciones meteorológicas en tiempo real.

**Notificaciones**: muestra notificaciones y mensajes del teléfono en tu dispositivo.

Indicaciones de audio: permite que la aplicación Garmin Connect Mobile reproduzca anuncios de estado en tu smartphone durante un recorrido.

**Detección de incidentes**: permite que la aplicación Garmin Connect Mobile envíe un mensaje a tus contactos de emergencia cuando el dispositivo Edge detecte un incidente.

## Vincular el smartphone

- 1 Visita www.garmin.com/intosports/apps y descarga la aplicación Garmin Connect Mobile en tu smartphone.
- 2 Sitúa tu smartphone a menos de 10 m (33 ft) de tu dispositivo.
- 3 En tu dispositivo, selecciona 

  Selecc
- 4 Abre la aplicación Garmin Connect Mobile.
- 5 Selecciona una de las opciones para añadir el dispositivo a tu cuenta de Garmin Connect:
  - Si es el primer dispositivo que vinculas con la aplicación Garmin Connect Mobile, sigue las instrucciones que aparecen en pantalla.
  - Si ya has vinculado anteriormente otro dispositivo con la aplicación Garmin Connect Mobile, en el menú de

configuración, selecciona **Dispositivos Garmin** > **+** en la aplicación Garmin Connect Mobile, y sigue las instrucciones que aparecen en la pantalla.

**6** Sigue las instrucciones que aparecen en la pantalla para activar las notificaciones del teléfono (opcional).

**NOTA:** las notificaciones del teléfono requieren un smartphone compatible equipado con la tecnología inalámbrica Bluetooth Smart. Visita www.garmin.com/ble para obtener información sobre los dispositivos compatibles.

#### Reproducir alertas de audio durante la actividad

Para poder configurar las alertas de audio, debes tener un smartphone con la aplicación Garmin Connect Mobile vinculado a tu dispositivo Edge .

Puedes configurar la aplicación Garmin Connect Mobile para que reproduzca anuncios de estado motivadores en tu smartphone durante una carrera u otra actividad. Las alertas de audio incluyen datos como el número y tiempo de vuelta, el ritmo, la velocidad y los datos del sensor ANT+. Durante la alerta de audio, la aplicación Garmin Connect Mobile silencia el audio principal del smartphone para reproducir el anuncio. Puedes personalizar los niveles de volumen en la aplicación Garmin Connect Mobile.

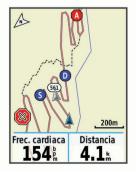
- 1 En la configuración de la aplicación Garmin Connect Mobile, selecciona Dispositivos Garmin.
- 2 Selecciona tu dispositivo.
- 3 Si es necesario, selecciona Configuración del dispositivo.
- 4 Selecciona Alertas de audio.

#### Iniciar una sesión de GroupTrack

Antes de iniciar una sesión de GroupTrack, debes tener una cuenta de Garmin Connect, un smartphone compatible y la aplicación Garmin Connect Mobile.

Estas instrucciones son para iniciar una sesión de GroupTrack con dispositivos Edge 820. Si los ciclistas de tu grupo tienen otros modelos de Edge, puedes verlos en el mapa. El resto de modelos de Edge no pueden mostrar a los ciclistas de GroupTrack en el mapa.

- 1 Sal al exterior y enciende el dispositivo Edge.
- 2 Vincula tu smartphone con el dispositivo Edge (*Vincular el smartphone*, página 9).
- 3 En el dispositivo Edge, selecciona > Configuración > GroupTrack para activar la visualización de contactos en la pantalla del mapa.
- **4** En la aplicación Garmin Connect Mobile, en el menú de configuración, selecciona **LiveTrack** > **GroupTrack**.
- 5 Selecciona Visible para > Todas las conexiones.
  NOTA: si tienes más de un dispositivo compatible, debes seleccionar un dispositivo para la sesión de GroupTrack.
- 6 Selecciona Iniciar LiveTrack.
- 7 En el dispositivo Edge, selecciona ▶ y realiza un recorrido.
- 8 Desplázate hasta el mapa para ver tus contactos.



- Puedes tocar un icono en el mapa para ver la información de ubicación y rumbo de otros ciclistas en la sesión de GroupTrack.
- 9 Desplázate hasta la lista de GroupTrack.
  Puedes seleccionar un ciclista de la lista para que aparezca centrado en el mapa.

## Consejos para las sesiones de GroupTrack

La función GroupTrack te permite realizar el seguimiento de otros ciclistas de tu grupo utilizando LiveTrack directamente en la pantalla. Todos los ciclistas del grupo deben formar parte de tus contactos en tu cuenta de Garmin Connect.

- Vincula tu dispositivo Edge con tu smartphone mediante la tecnología Bluetooth.
- En la aplicación Garmin Connect Mobile, en el menú de configuración, selecciona Conexiones para actualizar la lista de ciclistas de tu sesión de GroupTrack.
- Asegúrate de que todos tus contactos se vinculan a sus smartphones y se inicia una sesión de LiveTrack en la aplicación Garmin Connect Mobile.
- Asegúrate de que todos tus contactos se encuentran en el área de alcance (16 km o 10 mi).
- Durante una sesión de GroupTrack, desplázate hasta el mapa para ver tus contactos.
- Detente antes de intentar ver la información de ubicación y rumbo de otros ciclistas en la sesión de GroupTrack.

## Transferencia de archivos a otro dispositivo Edge.

Puedes transferir trayectos, segmentos y sesiones de entrenamiento inalámbricamente desde un dispositivo Edge compatible a otro utilizando la tecnología Bluetooth.

- 1 Enciende ambos dispositivos Edge y colócalos en la zona de alcance mutuo (3 m).
- 2 Desde el dispositivo que contiene los archivos, selecciona > Configuración > Transferencias entre dispositivos > Compartir archivos.
- 3 Selecciona el tipo de archivo para compartir
- 4 Selecciona uno o más archivos para transferir.
- Desde el dispositivo que recibes los archivos, selecciona
   Configuración > Transferencias entre dispositivos.
- 6 Selecciona una conexión cercana.
- 7 Selecciona uno o más archivos para recibir.

Aparecerá un mensaje en ambos dispositivos después de completarse la transferencia.

#### Detección de incidentes

#### **⚠ ATENCIÓN**

La detección de incidentes es una función complementaria diseñada principalmente para su uso en carretera. No se debe confiar en la detección de incidentes como método principal para obtener asistencia de emergencia. La aplicación Garmin Connect Mobile no se pone en contacto con los sistemas de emergencia en tu nombre.

Cuando el dispositivo Edge con GPS detecta un incidente, la aplicación Garmin Connect Mobile puede enviar un mensaje de texto o correo electrónico automatizados con tu nombre y ubicación GPS a tus contactos de emergencia.

Aparecerá un mensaje en tu dispositivo y smartphone vinculado indicando que se informará a tus contactos una vez transcurridos 30 segundos. Si no necesitas ayuda, puedes cancelar el mensaje de emergencia automatizado.

Para poder activar la detección de incidentes en tu dispositivo, debes configurar la información de contactos de emergencia en la aplicación Garmin Connect. El smartphone vinculado debe

contar con un plan de datos y encontrarse en un área de cobertura de red en la que haya datos disponibles. Los contactos de emergencia deben poder recibir mensajes de texto (se aplican las tarifas de mensaiería de texto estándar).

Configuración de la detección de incidentes

- 1 Visita www.garmin.com/intosports/apps y descárgate la aplicación Garmin Connect Mobile en tu smartphone.
- 2 Vincula tu smartphone con el dispositivo (*Vincular el smartphone*, página 9).
- 3 Configura tus contactos de emergencia e información de ciclista en la aplicación Garmin Connect Mobile (Configurar contactos de emergencia e información de ciclista, página 11).
- **4** Activa la detección de incidentes en tu dispositivo (*Activar y desactivar la detección de incidentes*, página 11).
- 5 Activa el GPS en tu dispositivo (*Cambiar la configuración del satélite*, página 18).

## Configurar contactos de emergencia e información de ciclista

- 1 Abre la aplicación Garmin Connect Mobile en tu smartphone.
- 2 En la configuración de la aplicación, selecciona Detecc. incidencias.
- Introduce la información de ciclista y los contactos de emergencia.

Los contactos seleccionados reciben un mensaje que los identifica como contactos de emergencia para la detección de incidentes.

#### Activar y desactivar la detección de incidentes

Selecciona > Configuración > Sistema > Detecc. incidencias.

#### Visualizar los contactos de emergencia

Para poder ver tus contactos de emergencia en tu dispositivo, debes configurar la información de ciclista y los contactos de emergencia en la aplicación Garmin Connect Mobile.

Selecciona = > Contactos.

Aparecerán el nombre y el número de teléfono de tus contactos de emergencia.

#### Cancelar un mensaje automatizado

Cuando el dispositivo detecta un incidente, puedes cancelar el mensaje de emergencia automatizado en el dispositivo o en el smartphone vinculado antes de que se envíe a los contactos de emergencia.

Selecciona Cancelar > ✓ antes de que termine la cuenta atrás de 30 segundos.

## Envío de una actualización de estado después de un incidente

Para poder enviar una actualización de estado a tus contactos de emergencia, el dispositivo debe detectar un incidente y enviar un mensaje de emergencia automatizado a tus contactos de emergencia.

Puedes enviar una actualización de estado a tus contactos de emergencia para informarles de que no necesitas ayuda.

- 1 Desliza el dedo hacia abajo desde la parte superior de la pantalla para ver la pantalla de conexiones.
- 2 Selecciona Incidente detectado > Enviar "Estoy bien".
  Se envía un mensaje a todos los contactos de emergencia.

### **Sensores ANT+**

El dispositivo puede utilizarse con sensores ANT+ inalámbricos. Para obtener más información sobre la compatibilidad del

producto y la adquisición de sensores opcionales, visita http://buy.garmin.com.

## Colocación del monitor de frecuencia cardiaca

**NOTA:** si no dispones de un monitor de frecuencia cardiaca, puedes saltarte este paso.

Debes llevar el monitor de frecuencia cardiaca directamente sobre la piel, justo debajo del esternón. Debe estar lo suficientemente ajustado como para no moverse mientras realizas la actividad.

 Fija el módulo del monitor de frecuencia cardiaca ① a la correa.

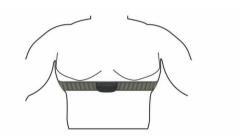


Los logotipos de Garmin del módulo y la correa deben estar colocados hacia arriba en el lado derecho.

2 Humedece los electrodos ② y los parches de contacto ③ de la parte posterior de la correa para conseguir la máxima interacción entre el pecho y el transmisor.



**NOTA:** la etiqueta de indicaciones de lavado no debe doblarse.



Los logotipos de Garmin deben estar del lado correcto orientados hacia fuera.

4 Coloca el dispositivo a 3 m (10 ft) del monitor de frecuencia cardiaca.

Cuando te hayas puesto el monitor de frecuencia cardiaca, estará activo y enviando datos.

**SUGERENCIA:** si los datos de frecuencia cardiaca no aparecen o son incorrectos, consulta las sugerencias para resolver problemas (*Sugerencias para los datos erróneos del monitor de frecuencia cardiaca*, página 13).

#### Control de recuperación

Puedes utilizar el dispositivo Garmin con un monitor de frecuencia cardiaca para que muestre cuánto tiempo tardas en recuperarte por completo y estar listo para la siguiente sesión de entrenamiento.

Tiempo de recuperación: el tiempo de recuperación se muestra inmediatamente después de finalizar una actividad. Se realiza una cuenta atrás hasta el momento en el que te encuentres en un estado óptimo para iniciar otra sesión de entrenamiento.

## Activación del control de recuperación

Para poder utilizar la función de control de recuperación, debes ponerte el monitor de frecuencia cardiaca y vincularlo con tu

dispositivo (*Vincular los sensores ANT*+, página 14). Si tu dispositivo incluía un monitor de frecuencia cardiaca, el dispositivo y el sensor ya estarán vinculados. Para obtener una estimación más precisa, configura el perfil del usuario (*Configurar el perfil del usuario*, página 17) y define tu frecuencia cardiaca máxima (*Configurar zonas de frecuencia cardiaca*, página 12).

- 2 Realiza un recorrido.

Durante los primeros minutos del recorrido, aparece una indicación de recuperación que muestra tu estado de recuperación en tiempo real.

3 Tras realizar el recorrido, selecciona Guardar recorrido. Aparece el tiempo de recuperación. El tiempo máximo es de 4 días y el mínimo de 6 horas.

#### Acerca de la estimación del VO2 máximo

El VO2 máximo es el máximo volumen de oxígeno (en mililitros) que puedes consumir por minuto y por kilogramo de peso corporal en tu punto de máximo rendimiento. Dicho de forma sencilla, el VO2 máximo es un indicador del rendimiento atlético y debería aumentar a medida que tu forma física mejora. Firstbeat proporciona y respalda las estimaciones del VO2 máximo. Puedes utilizar el dispositivo Garmin vinculado con un monitor de frecuencia cardiaca y con un medidor de potencia para que muestre el VO2 máximo estimado para ciclismo.

## Obtención de la estimación del consumo máximo de oxígeno

Para poder ver tu consumo máximo de oxígeno estimado, debes colocarte el monitor de frecuencia cardiaca, instalar el medidor de potencia y vincularlos con tu dispositivo (*Vincular los sensores ANT+*, página 14). Si tu dispositivo incluía un monitor de frecuencia cardiaca, el dispositivo y el sensor ya estarán vinculados. Para obtener una estimación más precisa, configura el perfil del usuario, página 17) y define tu frecuencia cardiaca máxima (*Configurar zonas de frecuencia cardiaca*, página 12).

**NOTA:** en un principio, la estimación puede parecer poco precisa. Para conocer tu técnica de ciclismo, el dispositivo necesita que realices varios recorridos.

- 1 Pedalea a una intensidad alta y constante durante 20 minutos como mínimo en exteriores.
- 2 Tras realizar el recorrido, selecciona Guardar recorrido.
- 3 Selecciona > Mis estadísticas > VO2 máximo. Tu VO2 máximo estimado representa un número y una posición en el indicador de color.



Morado	Superior
Azul	Excelente
Verde	Bueno
Naranja	Aceptable
Rojo	Deficiente

Los datos y el análisis del VO2 máximo se proporcionan con la autorización de The Cooper Institute<sup>®</sup>. Para obtener más información, consulta el apéndice (*Clasificaciones estándar del consumo máximo de oxígeno*, página 25) y visita www.CooperInstitute.org.

## Consejos para la estimación del VO2 máximo para ciclismo

El éxito y la precisión del cálculo del VO2 máximo mejoran cuando, al practicar ciclismo, se realiza un esfuerzo constante y moderado, así como cuando la frecuencia cardiaca y la potencia no presentan grandes variaciones.

- Antes de iniciar el recorrido, comprueba que el dispositivo, el monitor de frecuencia cardiaca y el medidor de potencia funcionen correctamente, estén vinculados y tengan suficiente batería.
- Durante el recorrido de 20 minutos, mantén tu frecuencia cardiaca por encima del 70 % de tu frecuencia cardiaca máxima.
- Durante el recorrido de 20 minutos, intenta mantener una potencia constante.
- · Evita los terrenos irregulares.
- Evita hacer recorridos en grupos en los que se suele ir a rebufo.

#### Visualizar la puntuación de estrés

Para poder ver la puntuación de estrés, debes colocarte un monitor de frecuencia cardiaca para el pecho y vincularlo con tu dispositivo (*Vincular los sensores ANT+*, página 14).

La puntuación de estrés es el resultado de una prueba de 3 minutos realizada mientras estás parado en la que el dispositivo Edge analiza la variabilidad de la frecuencia cardiaca para determinar tu estrés general. El entrenamiento, el sueño, la nutrición y el estrés diario pueden afectar al rendimiento del atleta. El rango de la puntuación de estrés es de 1 a 100, en la que 1 indica un estado de estrés bajo y 100 indica un estado de estrés muy alto. Conocer tu puntuación de estrés puede ayudarte a decidir si tu cuerpo está preparado para una sesión de entrenamiento dura o para hacer yoga.

**SUGERENCIA:** Garmin recomienda realizar la medición de tu puntuación de estrés aproximadamente a la misma hora y en las mismas condiciones cada día.

- 1 Selecciona Mis estadísticas > Puntuación de estrés > Medir.
- 2 Quédate parado y descansa durante 3 minutos.

#### Configurar zonas de frecuencia cardiaca

El dispositivo utiliza la información de tu perfil de usuario de la configuración inicial para determinar tus zonas de frecuencia cardiaca. Puedes ajustar manualmente las zonas de frecuencia cardiaca en función de tus objetivos de entrenamiento (*Objetivos de entrenamiento*, página 13). Para obtener la máxima exactitud en los datos de calorías durante la actividad, debes configurar tu frecuencia cardiaca máxima, frecuencia cardiaca en reposo y zonas de frecuencia cardiaca.

- 1 Selecciona > Mis estadísticas > Zonas entrenamiento > Zonas frecuen. cardiaca.
- 2 Introduce tus valores de frecuencia cardiaca máxima y en reposo.

Los valores de las zonas se actualizan automáticamente, aunque también puedes modificarlos de forma manual.

- 3 Selecciona Según:
- 4 Selecciona una opción:
  - Selecciona PPM para consultar y editar las zonas en pulsaciones por minuto.
  - Selecciona % máximo para consultar y editar las zonas como porcentaje de tu frecuencia cardiaca máxima.

Selecciona % FCR para consultar y editar las zonas como porcentaje de tu frecuencia cardiaca en reposo.

#### Acerca de las zonas de frecuencia cardiaca

Muchos atletas utilizan las zonas de frecuencia cardiaca para medir v aumentar su potencia cardiovascular v meiorar su forma física. Una zona de frecuencia cardiaca es un rango fijo de pulsaciones por minuto. Las cinco zonas de frecuencia cardiaca que se suelen utilizar están numeradas del 1 al 5 según su creciente intensidad. Por lo general, estas zonas se calculan según los porcentajes de tu frecuencia cardiaca máxima.

#### Objetivos de entrenamiento

Conocer las zonas de frecuencia cardiaca puede ayudarte a medir v a meiorar tu forma de realizar ejercicio va que te permite comprender y aplicar estos principios.

- La frecuencia cardiaca es una medida ideal de la intensidad del eiercicio.
- El entrenamiento en determinadas zonas de frecuencia cardiaca puede ayudarte a mejorar la capacidad y potencia cardiovasculares.
- Conocer las zonas de frecuencia cardiaca puede evitar que realices un entrenamiento excesivo y disminuir la posibilidad de que te lesiones.

Si conoces tu frecuencia cardiaca máxima, puedes utilizar la tabla (Cálculo de las zonas de frecuencia cardiaca, página 25) para determinar la zona de frecuencia cardiaca que mejor se ajuste a tus objetivos de entrenamiento.

Si no dispones de esta información, utiliza una de las calculadoras disponibles en Internet. Algunos gimnasios v centros de salud pueden realizar una prueba que mide la frecuencia cardiaca máxima. La frecuencia cardiaca máxima predeterminada es 220 menos tu edad.

### Sugerencias para los datos erróneos del monitor de frecuencia cardiaca

Si los datos del monitor de frecuencia cardiaca son incorrectos o no aparecen, puedes probar con estas sugerencias.

- Vuelve a humedecer los electrodos y los parches de contacto.
- Aprieta la correa sobre el pecho.
- Calienta durante 5 o 10 minutos.
- Sigue las instrucciones para el cuidado del dispositivo (Cuidados del monitor de frecuencia cardiaca, página 21).
- Ponte una camiseta de algodón o humedece bien la correa por ambos lados.

Los tejidos sintéticos que se froten o rocen con el monitor de frecuencia cardiaca pueden producir electricidad estática que interfiere con las señales de frecuencia cardiaca.

Aléjate de las fuentes que puedan interferir con el monitor de frecuencia cardiaca.

Entre las fuentes de interferencias se pueden encontrar: campos electromagnéticos intensos, algunos sensores inalámbricos de 2,4 GHz, líneas de alta tensión muy potentes, motores eléctricos, hornos, hornos microondas, teléfonos inalámbricos de 2,4 GHz y puntos de acceso a redes LAN inalámbricas.

### Instalación del sensor de velocidad

NOTA: si no tienes este sensor, puedes omitir la tarea. SUGERENCIA: Garmin te recomienda colocar la bici en un

soporte durante la instalación del sensor.

- 1 Coloca y sujeta el sensor de velocidad en la parte superior del buje de la rueda.
- 2 Pasa la correa ① alrededor del buje y fíjala en el enganche 2 del sensor.



El sensor puede quedar inclinado si se instala en un buje asimétrico. Esto no afecta al funcionamiento.

3 Gira la rueda para comprobar si tiene espacio. El sensor no debe entrar en contacto con ninguna otra parte de la bici.

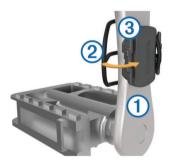
**NOTA:** el LED parpadea en verde durante cinco segundos para indicar la actividad al pasar de dos revoluciones.

#### Instalación del sensor de cadencia

NOTA: si no tienes este sensor, puedes omitir la tarea.

SUGERENCIA: Garmin te recomienda colocar la bici en un soporte durante la instalación del sensor.

- Selecciona la correa del tamaño que meior se aiuste a la biela 1.
- La correa que elijas debe ser la que más ajustada quede alrededor de la biela.
- 2 Por el lado contrario al piñón, coloca y sujeta la parte plana del sensor de cadencia en la parte interior de la biela.
- 3 Pasa las correas 2 alrededor de la biela y fíjalas a los enganches (3) del sensor.



4 Gira la biela para comprobar el espacio libre.

Ni el sensor ni las correas deben entrar en contacto con ninguna parte de la bicicleta ni con el zapato.

NOTA: el LED parpadea en verde durante cinco segundos para indicar la actividad al pasar de dos revoluciones.

5 Realiza un recorrido de prueba de 15 minutos y comprueba que el sensor y las correas no resultan dañados.

## Acerca de los sensores de velocidad y cadencia

Los datos del sensor de cadencia se graban siempre. Si no hay ningún sensor de velocidad y cadencia vinculado al dispositivo, se utilizan los datos del GPS para calcular la velocidad y la distancia.

La cadencia es tu ritmo de pedaleo o "giro" medido por el número de revoluciones de la biela por minuto (rpm).

### Media de datos de cadencia o potencia

La configuración de media de datos distintos de cero está disponible si estás entrenando con un sensor de cadencia o medidor de potencia opcional. La configuración predeterminada

excluye los valores de cero que aparecen cuando no estás pedaleando.

Puedes cambiar el valor de este ajuste (*Configurar la grabación de datos*, página 20).

#### Vincular los sensores ANT+

Para poder realizar la vinculación, debes ponerte el monitor de frecuencia cardiaca o instalar el sensor.

La vinculación consiste en conectar sensores inalámbricos ANT+; por ejemplo, conectar un monitor de frecuencia cardiaca a tu dispositivo Garmin.

- 1 Coloca el dispositivo a menos de 3 m (10 ft) del sensor. NOTA: aléjate 10 m (33 ft) de los sensores ANT+ de otros ciclistas mientras se realiza la vinculación.
- 2 Selecciona > Configuración > Sensores > Añadir sensor.
- 3 Selecciona una opción:
  - · Seleccionar un tipo de sensor.
  - Selecciona Buscar todo para buscar sensores cercanos.
     Aparecerá una lista de los sensores disponibles.
- 4 Selecciona un sensor o más para vincularlo con tu dispositivo.
- 5 Selecciona Añadir.

Cuando el sensor está vinculado a tu dispositivo, el estado del sensor es Conectado. Puedes personalizar un campo de datos para mostrar los datos del sensor.

## Entrenamiento con medidores de potencia

- Visita www.garmin.com/intosports para obtener una lista de sensores ANT+ compatibles con tu dispositivo (como Vector™).
- Para obtener más información, consulta el manual del usuario del medidor de potencia.
- Ajusta tus zonas de potencia a tus objetivos y necesidades (Configuración de las zonas de potencia, página 14).
- Utiliza las alertas de escala para recibir una notificación cuando alcances una zona de potencia específica (Configurar el rango de alertas, página 18).
- Personaliza los campos de datos de potencia (Personalizar las pantallas de datos, página 18).

#### Configuración de las zonas de potencia

Los valores de las zonas son valores predeterminados y puede que no se ajusten a tus necesidades personales. Puedes ajustar las zonas manualmente en el dispositivo o utilizando Garmin Connect. Si conoces tu valor de FTP (umbral de potencia funcional), puedes introducirlo y dejar que el software calcule tus zonas de potencia automáticamente.

- 1 Selecciona > Mis estadísticas > Zonas entrenamiento > Zonas de potencia.
- 2 Introduce tu valor de FTP.
- 3 Selecciona Según:
- 4 Selecciona una opción:
  - Selecciona vatios para consultar y editar las zonas en vatios.
  - Selecciona % FTP para consultar y editar las zonas como porcentaje de tu umbral de potencia funcional.

#### Calibrar el medidor de potencia

Para poder calibrar tu medidor de potencia, debes instalarlo, vincularlo con tu dispositivo y comenzar a grabar datos activamente con él.

Para obtener instrucciones de calibración específicas para tu medidor de potencia, consulta las instrucciones del fabricante.

- Selecciona = > Sensores.
- 2 Selecciona tu medidor de potencia.
- 3 Selecciona Calibrar.
- 4 Mantén activo el medidor de potencia pedaleando hasta que aparezca un mensaje.
- 5 Sigue las instrucciones que se muestran en la pantalla.

#### Potencia de los pedales

Vector mide la potencia de los pedales.

Vector mide la fuerza que aplicas varios cientos de veces por segundo. Vector también mide tu cadencia o velocidad de pedaleo. Al comparar la fuerza, la dirección de la fuerza, la rotación de la biela y el tiempo, Vector puede determinar la potencia (vatios). Dado que Vector mide de forma independiente la potencia de la pierna izquierda y de la derecha, registra el equilibrio de potencia izquierda/derecha.

**NOTA:** el sistema Vector S no registra el equilibrio de potencia izquierda/derecha.

#### Dinámica de ciclismo

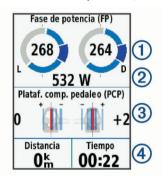
La métrica de la dinámica del ciclismo mide cómo aplicas potencia en la pedalada y dónde la aplicas sobre el pedal, lo que te permite entender tu forma específica de montar. Entender cómo y dónde produces energía te permite entrenar de forma más eficaz y evaluar tu postura en la bicicleta.

#### Uso de la dinámica de ciclismo

Para poder utilizar las dinámicas de ciclismo, debes vincular el medidor de potencia Vector con tu dispositivo (*Vincular los sensores ANT*+, página 14).

**NOTA:** el registro de la dinámica de ciclismo utiliza memoria adicional del dispositivo.

- 1 Realiza un recorrido.
- 2 Desplázate a la pantalla de la dinámica de ciclismo para ver tu fase de potencia máxima ①, la fase de potencia total ② y la desviación del centro de la superficie ③.



3 Si es necesario, mantén pulsado un campo de datos @ para cambiarlo (*Personalizar las pantallas de datos*, página 18).

**NOTA:** se pueden personalizar los dos campos de datos en la parte inferior de la pantalla.

Puedes enviar el recorrido a tu cuenta de Garmin Connect para ver datos adicionales de la dinámica de ciclismo (*Envío del recorrido a Garmin Connect*, página 16).

#### Datos de la fase de potencia

La fase de potencia es la zona del recorrido del pedal (entre el comienzo y el final del ángulo de la biela) en la que se genera una potencia positiva.

#### Desviación del centro de la superficie

La desviación del centro de la superficie es el lugar de la plataforma del pedal dónde aplicas fuerza.

#### Personalizar las funciones Vector

Para poder personalizar las funciones Vector, debes vincular el medidor de potencia Vector con tu dispositivo.

1 Selecciona **> Configuración > Sensores**.

- 2 Selecciona el medidor de potencia Vector.
- 3 Selecciona Detalles del sensor > Funciones de Vector.
- 4 Selecciona una opción.
- 5 Si es necesario, selecciona el interruptor para activar o desactivar la efectividad del par, la sensibilidad de los pedales y las dinámicas de ciclismo.

## Actualización del software Vector mediante el dispositivo Edge.

Para poder actualizar el software, debes vincular tu dispositivo Edge con tu sistema Vector.

- 1 Envía los datos de tu recorrido a tu cuenta Garmin Connect (Envío del recorrido a Garmin Connect, página 16)
  Garmin Connect busca actualizaciones de software automáticamente y las envía a tu dispositivo Edge.
- 2 Coloca el dispositivo Edge en el área de alcance (3 m) del sensor.
- 3 Gira la biela varias veces. El dispositivo Edge te solicitará que instales todas las actualizaciones de software pendiente.
- 4 Sigue las instrucciones que se muestran en la pantalla.

#### **Estimar tu FTP**

El dispositivo utiliza la información del perfil del usuario desde la instalación inicial para estimar tu potencia de umbral funcional (FTP). Para obtener un valor más preciso de la FTP, puedes realizar una prueba de la FTP utilizando un medidor de potencia vinculado (*Realizar una prueba de la FTP*, página 15) y un monitor de frecuencia cardiaca.

Selecciona = > Mis estadísticas > FTP.

Tu FTP aparece como un valor medido en vatios por kilogramo, la salida de potencia en vatios y una posición en el indicador de color.



Morado	Superior
Azul	Excelente
Verde	Bueno
Naranja	Aceptable
Rojo	Principiante

Para más información, consulta el apéndice (*Clasificación de FTP*, página 24).

#### Realizar una prueba de la FTP

Para poder realizar una prueba que determine tu umbral de potencia funcional (FTP), debes tener un medidor de potencia y un monitor de frecuencia cardiaca vinculados (*Vincular los sensores ANT*+, página 14).

- 2 Selecciona ▶ para iniciar el cronómetro.

Después de empezar el recorrido, el dispositivo te mostrará cada etapa de la prueba, el objetivo, y los datos de potencia actuales. Aparecerá un mensaje cuando se complete la prueba.

3 Selecciona ▶ para detener el temporizador.

4 Selecciona Guardar recorrido.

Tu FTP aparece como un valor medido en vatios por kilogramo, la salida de potencia en vatios y la posición en el indicador de color.

#### Calcular automáticamente la FTP

Para poder realizar una prueba que determine tu umbral de potencia funcional (FTP), debes tener un medidor de potencia y un monitor de frecuencia cardiaca vinculados (*Vincular los sensores ANT*+, página 14).

- 1 Pedalea a una intensidad alta y constante durante 20 minutos como mínimo en exteriores.
- 2 Después de realizar el recorrido, selecciona Guardar recorrido.
- 3 Selecciona 

  > Mis estadísticas > FTP.

  Tu FTP aparece como un valor medido en vatios por kilogramo, la salida de potencia en vatios y la posición en el indicador de color.

### Usar sistemas de cambio electrónico

Para poder utilizar sistemas de cambio electrónico compatibles, como los sistemas de cambio Shimano® Di2™, debes vincularlos con tu dispositivo (*Vincular los sensores ANT*+, página 14). Puedes personalizar los campos de datos opcionales (*Personalizar las pantallas de datos*, página 18). El dispositivo Edge muestra los valores de ajuste actuales cuando el sensor se encuentra en el modo de ajuste.

### Conocer la situación alrededor

El dispositivo Edge se puede usar con el dispositivo Varia Vision™, las luces inteligentes para bicicleta Varia™ y con el radar retrovisor para conocer mejor la situación alrededor. Consulta el manual del usuario del dispositivo Varia para obtener más información.

**NOTA:** puede que tengas que actualizar el software Edge antes de poder realizar la vinculación de dispositivos Varia (*Actualización del software*, página 22).

## Usar una báscula

Si tienes una báscula compatible ANT+ , el dispositivo puede leer los datos de la báscula.

- 1 Selecciona > Sensores > Añadir sensor > Báscula.

  Aparece un mensaje cuando se encuentra la báscula.
- 2 Sube a la báscula cuando se indique.
  - **NOTA:** si usas una báscula corporal, quítate los zapatos y los calcetines para asegurarte de que se lean y se registren los parámetros corporales.
- 3 Baja de la báscula cuando se indique.
  - **SUGERENCIA:** si se produce un error, baja de la báscula. Sube cuando se indique.

#### Datos de la báscula inteligente Garmin Index™

Si tienes un dispositivo Garmin Index, los datos de la báscula más recientes se almacenan en tu cuenta de Garmin Connect. La próxima vez que conectes el dispositivo Edge a tu cuenta de Garmin Connect, los datos de peso se actualizarán en tu perfil de usuario de Edge.

#### Historial

El historial incluye información sobre el tiempo, la distancia, las calorías, la velocidad, las vueltas, la altura y el sensor ANT+ opcional.

**NOTA:** el historial no se graba mientras el temporizador se encuentra detenido o en pausa.

Historial 15

Cuando la memoria del dispositivo esté llena, se mostrará un mensaje. El dispositivo no borra ni sobrescribe automáticamente el historial. Carga de forma periódica el historial en Garmin Connect para llevar un seguimiento de los datos de todos tus recorridos.

#### Visualización del recorrido

- 1 Selecciona = > Historial > Recorridos.
- 2 Selecciona un recorrido.
- 3 Selecciona una opción.

#### Visualizar el tiempo en cada zona de entrenamiento

Para poder ver tu tiempo en cada zona de entrenamiento, debes vincular tu dispositivo con un monitor de frecuencia cardiaca o un medidor de potencia compatibles, completar una actividad y guardarla.

La visualización del tiempo en cada zona de frecuencia cardíaca y zona de potencia puede ayudarte a ajustar la intensidad del entrenamiento. Puedes ajustar tus zonas de potencia (*Configuración de las zonas de potencia*, página 14) y tus zonas de frecuencia cardiaca (*Configurar zonas de frecuencia cardiaca*, página 12) a tus objetivos y necesidades. Puedes personalizar un campo de datos para mostrar tu tiempo en las zonas de entrenamiento durante el recorrido (*Personalizar las pantallas de datos*, página 18).

- 1 Selecciona => Historial > Recorridos.
- 2 Selecciona un recorrido.
- 3 Selecciona Tiempo en zona FC o Tiempo en zona de potencia.

#### Visualizar los datos totales

Puedes ver los datos acumulados que has guardado en el dispositivo incluyendo el número de recorridos, tiempo, distancia y calorías.

Selecciona = > Historial > Totales.

#### Borrar un recorrido

- 1 Selecciona = > Historial > Recorridos.
- 2 Selecciona un recorrido.
- 3 Selecciona m > ✓.

### Envío del recorrido a Garmin Connect

#### **AVISO**

Para evitar la corrosión, seca totalmente el puerto USB, la tapa de goma y la zona que la rodea antes de cargar el dispositivo o conectarlo a un ordenador.

1 Levanta la tapa de goma 1 del puerto USB 2.



- 2 Enchufa el extremo pequeño del cable USB en el puerto USB del dispositivo.
- 3 Conecta el extremo grande del cable USB a un puerto USB del ordenador.
- 4 Visita www.garminconnect.com/start.
- 5 Sigue las instrucciones que se muestran en la pantalla.

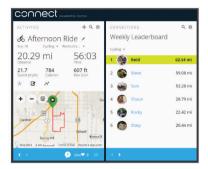
#### **Garmin Connect**

Puedes mantener contacto con tus amigos en Garmin Connect. Garmin Connect te ofrece las herramientas para hacer el seguimiento, analizar, compartir y animaros mutuamente. Registra los eventos que tengan lugar en tu activo estilo de vida, como carreras, paseos, recorridos, baños, excursiones, triatlones y mucho más. Para registrarte y obtener una cuenta gratuita, visita www.garminconnect.com/start.

**Guarda tus actividades**: una vez que hayas finalizado una actividad y la hayas guardado en tu dispositivo, podrás cargarla en Garmin Connect y almacenarla durante todo el tiempo que desees.

Analiza tus datos: puedes ver más información detallada sobre tu actividad, por ejemplo, información relativa al tiempo, la distancia, la altura, la frecuencia cardiaca, las calorías quemadas, la cadencia, un mapa de vista aérea, tablas de ritmo y velocidad e informes personalizables.

**NOTA:** determinados datos requieren un accesorio opcional, como un monitor de frecuencia cardiaca.



Planifica tu entrenamiento: puedes establecer metas deportivas y cargar uno de los planes de entrenamiento diarios

Comparte tus actividades: puedes estar en contacto con tus amigos y seguir las actividades de cada uno de ellos o publicar enlaces a tus actividades en tus páginas de redes sociales favoritas.

#### Funciones de conexión Wi-Fi®

El dispositivo Edge cuenta con funciones de conexión Wi-Fi. La aplicación Garmin Connect Mobile no es necesaria si para utilizar la conectividad Wi-Fi.

**NOTA:** el dispositivo debe estar conectado a una red inalámbrica para poder beneficiarte de estas funciones.

Carga de actividades en Garmin Connect: envía tu actividad de forma automática a Garmin Connect en cuanto terminas de grabarla.

Trayectos, sesiones de entrenamiento y planes de entrenamiento: las actividades previamente seleccionadas en Garmin Connect se envían automáticamente a tu dispositivo.

Actualizaciones de software: el dispositivo descarga de forma inalámbrica las actualizaciones de software más recientes. La próxima vez que enciendas el dispositivo, podrás seguir las instrucciones en pantalla para actualizar el software.

#### Configuración de la conectividad Wi-Fi

- 1 Visita www.garminconnect.com/start y descarga la aplicación Garmin Express™.
- 2 Sigue las instrucciones que aparecen en pantalla para configurar la conectividad Wi-Fi con Garmin Express.

#### Configuración de Wi-Fi

Selecciona = > Configuración > Wi-Fi.

Wi-Fi: activa la tecnología inalámbrica Wi-Fi.

16 Historial

NOTA: otros ajustes de Wi-Fi aparecen solo cuando Wi-Fi está activado.

Carga automática: te permite cargar actividades automáticamente a través de una red inalámbrica conocida.

Añadir red: conecta el dispositivo a una red inalámbrica.

### Grabación de datos

El dispositivo utiliza grabación inteligente. Graba los puntos clave en los que cambias de dirección, velocidad o frecuencia cardiaca.

Cuando el medidor de potencia está vinculado, el dispositivo graba un punto cada segundo. La grabación de un punto cada segundo proporciona un recorrido extremadamente detallado y utiliza más memoria disponible.

Para obtener más información sobre el promedio de datos de cadencia y potencia, consulta *Media de datos de cadencia o potencia*, página 13.

#### Gestión de datos

**NOTA:** el dispositivo no es compatible con Windows® 95, 98, Me, Windows NT® ni Mac® OS 10.3, ni con ninguna versión anterior.

#### Conexión del dispositivo a un ordenador

#### AVISO

Para evitar la corrosión, seca totalmente el puerto USB, la tapa de goma y la zona que la rodea antes de cargar el dispositivo o conectarlo a un ordenador.

- 1 Levanta la tapa de goma del puerto mini-USB.
- 2 Conecta el extremo pequeño del cable USB al puerto mini-LISB
- 3 Conecta el extremo grande del cable USB a un puerto USB del ordenador.

El dispositivo aparecerá como una unidad extraíble en Mi PC en equipos Windows y como un volumen montado en equipos Mac.

#### Transferencia de archivos al dispositivo

Conecta el dispositivo al ordenador.

En ordenadores Windows, el dispositivo aparece como una unidad extraíble o un dispositivo portátil. En ordenadores Mac el dispositivo aparece como un volumen montado.

NOTA: es posible que algunos ordenadores con varias unidades en red no muestren las unidades del dispositivo adecuadamente. Consulta la documentación del sistema operativo para obtener más información sobre cómo asignar la unidad.

- 2 En el ordenador, abre el explorador de archivos.
- 3 Selecciona un archivo.
- 4 Selecciona Editar > Copiar.
- **5** Abre el dispositivo portátil, unidad o volumen correspondiente al dispositivo.
- 6 Ve a una carpeta.
- 7 Selecciona Editar > Pegar.

El archivo aparece en la lista de archivos de la memoria del dispositivo.

#### Eliminación de archivos

#### **AVISO**

Si no conoces la función de un archivo, no lo borres. La memoria del dispositivo contiene archivos de sistema importantes que no se deben borrar.

- **1** Abre la unidad o el volumen **Garmin**.
- 2 Si es necesario, abre una carpeta o volumen.
- 3 Selecciona un archivo.

4 Pulsa la tecla Suprimir en el teclado.

#### Desconexión del cable USB

Si el dispositivo está conectado al ordenador como unidad o volumen extraíble, debes desconectarlo del ordenador de forma segura para evitar la pérdida de datos. Si el dispositivo está conectado al ordenador Windows como dispositivo portátil, no es necesario desconectarlo de forma segura.

- 1 Realiza una de estas acciones:
  - Para ordenadores con Windows, selecciona el icono
     Quitar hardware de forma segura situado en la bandeja
     del sistema y, a continuación, selecciona el dispositivo.
  - Para ordenadores con Mac, arrastra el icono del volumen a la papelera.
- 2 Desconecta el cable del ordenador.

## Personalización del dispositivo

## Funciones de Connect IQ para descargar

Puedes añadir funciones de Connect IQ al dispositivo desde Garmin u otros proveedores a través de la aplicación Garmin Connect Mobile. Puedes personalizar tu dispositivo con campos de datos, widgets y aplicaciones.

Campos de datos: te permiten descargar nuevos campos para mostrar los datos del sensor, la actividad y el historial de nuevas y distintas maneras. Puedes añadir campos de datos de Connect IQ a las páginas y funciones integradas.

**Widgets**: ofrecen información de un vistazo, incluidos los datos y las notificaciones del sensor.

**Aplicaciones**: añaden funciones interactivas al dispositivo, como nuevos tipos de actividades de fitness y al aire libre.

#### **Perfiles**

Con Edge puedes personalizar tu dispositivo de varias formas, por ejemplo, mediante perfiles. Los perfiles son un conjunto de parámetros de configuración que te permiten optimizar tu dispositivo en función de la actividad realizada. Por ejemplo, puedes crear diferentes ajustes y vistas para entrenar o practicar ciclismo de montaña.

Cuando estás utilizando un perfil y cambias la configuración, como los campos de datos o las unidades de medida, los cambios se guardan automáticamente como parte del perfil.

Perfiles de la actividad: puedes crear perfiles de la actividad para cada tipo de ciclismo que practiques. Por ejemplo, puedes crear un perfil de actividad independiente para los entrenamientos, las carreras o el ciclismo de montaña. El perfil de la actividad incluye las páginas de datos personalizadas, los totales de las actividades, las alertas, las zonas de entrenamiento (como la frecuencia cardíaca y la velocidad), la configuración de entrenamiento (como Auto Pause® y Auto Lap®) y la configuración de navegación.

Perfil del usuario: puedes actualizar la configuración de sexo, edad, peso, altura y deportista habitual. El dispositivo utiliza esta información para calcular los datos exactos del recorrido.

#### Configurar el perfil del usuario

puedes actualizar la configuración de sexo, edad, peso, altura y deportista habitual. El dispositivo utiliza esta información para calcular los datos exactos del recorrido.

- 1 Selecciona = > Mis estadísticas > Perfil del usuario.
- 2 Selecciona una opción.

#### Acerca de los deportistas habituales

Un deportista habitual es una persona que entrena de forma intensa desde hace muchos años (exceptuando periodos de

lesiones menores) y tiene una frecuencia cardiaca en reposo de 60 pulsaciones por minuto (ppm) o menor.

## Acerca de la configuración de entrenamiento

Las siguientes configuraciones y opciones te permiten personalizar tu dispositivo en función de las necesidades de entrenamiento. Estas configuraciones se guardan en un perfil de actividad. Por ejemplo puedes configurar alertas de tiempo para tu perfil de carreras y puedes configurar un activador de posición Auto Lap para tu perfil de ciclismo de montaña.

#### Actualizar el perfil de la actividad

Puedes personalizar diez perfiles de actividad. Puedes personalizar la configuración y los campos de datos de una actividad o ruta concretas.

- 1 Selecciona > Configuración > Perfiles de la actividad.
- 2 Selecciona una opción:
  - Selecciona un perfil.
  - Selecciona = > Añadir.
- 3 Si fuera necesario, edita el nombre y color para el perfil.
- 4 Selecciona una opción:
  - Selecciona Pantallas de datos para personalizar las pantallas y los campos de datos (*Personalizar las* pantallas de datos, página 18).
  - Selecciona Tipo de recorrido predeterminado para configurar el tipo de recorrido habitual de este perfil de actividad, como ir al trabajo.
    - **SUGERENCIA:** tras un recorrido que no es habitual, puedes actualizar manualmente el tipo de recorrido. Los datos precisos del tipo de recorrido son importantes para crear trayectos adecuados para ir en bicicleta.
  - Selecciona Modo GPS para apagar el GPS (Entrenar en interiores, página 6) o cambiar la configuración del satélite (Cambiar la configuración del satélite, página 18).
  - Selecciona Navegación para personalizar la configuración del mapa (Configurar el mapa, página 9) y la configuración de ruta (Configurar ruta, página 9).
  - Selecciona Alertas para personalizar tus alertas de entrenamiento (Alertas, página 18).
  - Selecciona Funciones automáticas > Auto Lap para configurar cómo se activan las vueltas (Marcar vueltas por posición, página 19).
  - Selecciona Funciones automáticas > Auto Pause para cambiar cuando el temporizador introduzca la pausa de forma automática (*Usar Auto Pause*, página 19).
  - Selecciona Funciones automáticas > Suspensión automáticapara entrar automáticamente en modo suspensión tras cinco minutos de inactividad (*Usar la* Suspensión automática, página 19).
  - Selecciona Funciones automáticas > Desplazamiento aut. para personalizar la visualización de las pantallas de datos de entrenamiento cuando se está ejecutando el temporizador (*Usar el desplazamiento automático de la pantalla*, página 19).
  - Selecciona Modo inicio cronómetro para personalizar la forma en que el dispositivo detecta el inicio de un recorrido e inicia automáticamente el cronómetro (*Iniciar* el cronómetro automáticamente, página 19).

Todos los cambios se guardan en el perfil de actividad.

#### Personalizar las pantallas de datos

Puedes personalizar las pantallas de datos para cada perfil de actividad.

- 1 Selecciona > Configuración > Perfiles de la actividad.
- 2 Selecciona un perfil.

- 3 Selecciona Pantallas de datos.
- 4 Selecciona una pantalla de datos.
- 5 Si es necesario, activa la pantalla de datos.
- 6 Selecciona el número de campos de datos que desees ver en la pantalla.
- 7 Selecciona ✓.
- 8 Selecciona un campo de datos para cambiarlo.
- 9 Selecciona ✓.

#### Cambiar la configuración del satélite

Para aumentar el rendimiento en entornos difíciles y conseguir más rápidamente una ubicación de la posición GPS, puedes activar GPS+GLONASS. Utilizar la configuración GPS+GLONASS reduce la autonomía de la batería más rápido que si se utiliza solo GPS.

- 1 Selecciona > Configuración > Perfiles de la actividad.
- 2 Selecciona un perfil.
- 3 Selecciona Modo GPS.
- 4 Selecciona una opción.

#### **Alertas**

Puedes utilizar las alertas para entrenar con el fin de conseguir un objetivo determinado de tiempo, distancia, calorías, frecuencia cardiaca, cadencia y potencia. La configuración de alerta se guarda con tu perfil de actividad.

#### Configurar el rango de alertas

Si tienes un monitor de frecuencia cardiaca opcional, sensor de cadencia o medidor de potencia, puedes configurar alertas de escala. Una alerta de escala te avisa si la medición del dispositivo está por encima o por debajo de una escala de valores específica. Por ejemplo, puedes configurar el dispositivo para alertarte cuando tu cadencia sea inferior a 40 rpm y superior a 90 rpm. También puedes utilizar una zona de entrenamiento (*Zonas de entrenamiento*, página 6) para la alerta de escala.

- 1 Selecciona = > Configuración > Perfiles de la actividad.
- 2 Selecciona un perfil.
- 3 Selecciona Alertas.
- 4 Selecciona Alerta frec. cardiaca, Alerta de cadencia, o Alerta de potencia.
- 5 Si es necesario, activa la alerta.
- 6 Selecciona los valores mínimo y máximo o selecciona las zonas.
- 7 Si es necesario, elige ✓.

Cada vez que superas el límite superior o inferior del rango especificado, aparece un mensaje. El dispositivo también emite un sonido si se activan los tonos audibles (*Encendido y apagado de los tonos del dispositivo*, página 20).

### Configurar una alerta periódica

Una alerta periódica te avisa cada vez que el dispositivo registra un valor o intervalo específicos. Por ejemplo, puedes configurar el dispositivo para que te avise cada 30 minutos.

- 1 Selecciona = > Configuración > Perfiles de la actividad.
- 2 Selecciona un perfil.
- 3 Selecciona Alertas.
- 4 Selecciona Alerta de tiempo, Alerta de distancia, o Alerta de calorías.
- 5 Activa la alerta.
- 6 Introduce un valor.
- 7 Selecciona ✓.

Cada vez que alcances un valor de alerta, aparecerá un mensaje. El dispositivo también emite un sonido si se activan

los tonos audibles (Encendido y apagado de los tonos del dispositivo, página 20).

#### **Auto Lap**

#### Marcar vueltas por posición

Puedes usar la función Auto Lap para marcar automáticamente la vuelta en una posición específica. Este ajuste resulta útil para comparar tu rendimiento con respecto a distintas partes de un recorrido (por ejemplo, un largo ascenso o un sprint de entrenamiento). Durante los trayectos, puedes utilizar la opción Por posición para activar vueltas en todas las posiciones de vueltas guardadas en el recorrido.

- 1 Selecciona = > Configuración > Perfiles de la actividad.
- 2 Selecciona un perfil.
- 3 Selecciona Funciones automáticas > Auto Lap > Activar Auto Lap > Por posición > Vuelta en.
- 4 Selecciona una opción:
  - Selecciona Sólo Lap para activar el contador de vueltas cada vez que pulses py cada vez que vuelvas a pasar por cualquiera de esas ubicaciones.

  - Selecciona Marcar y Lap para activar el contador de vueltas en una ubicación específica del GPS marcada antes del recorrido, y en cualquier ubicación durante el recorrido al pulsar .
- 5 Si es necesario, personaliza los campos de datos de la vuelta (Personalizar las pantallas de datos, página 18).

#### Marcar vueltas por distancia

Puedes usar la función Auto Lap para marcar automáticamente la vuelta en una distancia específica. Este ajuste resulta útil para comparar tu rendimiento con respecto a distintas partes de un recorrido (por ejemplo, cada 10 millas o 40 kilómetros).

- 1 Selecciona = > Configuración > Perfiles de la actividad.
- 2 Selecciona un perfil.
- 3 Selecciona Funciones automáticas > Auto Lap > Activar Auto Lap > Por distancia > Vuelta en.
- 4 Introduce un valor.
- 5 Si es necesario, personaliza los campos de datos de la vuelta (*Personalizar las pantallas de datos*, página 18).

#### **Usar Auto Pause**

Puedes utilizar Auto Pause para pausar el cronómetro automáticamente cuando te detengas o cuando la velocidad caiga por debajo de un valor especificado. Este ajuste resulta útil si el trayecto incluye semáforos u otros lugares en los que debas reducir la velocidad o detenerte.

**NOTA:** el historial no se graba mientras el temporizador se encuentra detenido o en pausa.

- 1 Selecciona > Configuración > Perfiles de la actividad.
- 2 Selecciona un perfil.
- 3 Selecciona Funciones automáticas > Auto Pause.
- 4 Selecciona una opción:
  - Selecciona Cuando me detenga para pausar el cronómetro automáticamente cuando te detengas.
  - Selecciona Velocidad personalizada para pausar el cronómetro automáticamente cuando tu velocidad baje de un valor especificado.
- 5 Si es necesario, personaliza los campos de datos de tiempo opcionales (*Personalizar las pantallas de datos*, página 18).

#### Usar la Suspensión automática

Puedes utilizar la función Suspensión automática para entrar automáticamente en modo suspensión tras cinco minutos de

inactividad. Durante el modo suspensión, la pantalla se apaga y los sensores ANT+, Bluetooth y GPS se desconectan.

Wi-Fi sigue funcionando mientras el dispositivo está en suspensión.

- 1 Selecciona **= > Configuración > Perfiles de la actividad**.
- 2 Selecciona un perfil.
- 3 Selecciona Funciones automáticas > Suspensión automática.

#### Usar el desplazamiento automático de la pantalla

Puedes usar la función Desplazamiento aut. para recorrer automáticamente todas las páginas de datos de entrenamiento mientras el temporizador sigue en funcionamiento.

- 1 Selecciona > Configuración > Perfiles de la actividad.
- 2 Selecciona un perfil.
- 3 Selecciona Funciones automáticas > Desplazamiento aut...
- 4 Selecciona una velocidad de visualización.

#### Iniciar el cronómetro automáticamente

Esta función detecta automáticamente el momento en el que el dispositivo ha adquirido satélites y está en movimiento. Inicia el cronómetro o te recuerda que lo inicies para que puedas registrar los datos del recorrido.

- 1 Selecciona > Configuración > Perfiles de la actividad.
- 2 Selecciona un perfil.
- 3 Selecciona Modo inicio cronómetro.
- 4 Selecciona una opción:
  - Selecciona Manual y selecciona I▶ para iniciar el cronómetro.
  - Selecciona Notificado para que se muestre un recordatorio visual cuando alcances la velocidad de notificación de comienzo.
  - Selecciona Auto para que se inicie el cronómetro automáticamente cuando alcances la velocidad de notificación de comienzo.

## Configuración de Bluetooth

Selecciona = > Configuración > Bluetooth.

Activar: activa la tecnología inalámbrica Bluetooth.

**NOTA:** otra configuración de Bluetooth aparece solo cuando la tecnología inalámbrica Bluetooth está activada.

Nombre descriptivo: permite introducir un nombre descriptivo que identifique tus dispositivos con la tecnología inalámbrica Bluetooth.

Vincular smartphone: conecta tu dispositivo con un smartphone compatible con Bluetooth. Esta configuración te permite utilizar funciones de conexión Bluetooth, en las que se incluyen LiveTrack y la carga de actividades en Garmin Connect.

Alerta Ilamadas y mensajes: te permite activar las notificaciones procedentes de tu smartphone compatible.

Mensajes de texto y llamadas perdidas: muestra notificaciones de teléfono procedentes de tu smartphone compatible.

## Configuración del sistema

Selecciona > Configuración > Sistema.

- Configuración de la pantalla (Configuración de la pantalla, página 20)
- Configuración de la grabación de datos (Configurar la grabación de datos, página 20)
- Configuración del dispositivo (*Cambiar las unidades de medida*, página 20)

- Configuración del tono (Encendido y apagado de los tonos del dispositivo, página 20)
- Configuración del idioma (Cambio del idioma del dispositivo, página 20)

### Configuración de la pantalla

Selecciona > Configuración > Sistema > Pantalla.

Brillo: permite configurar el brillo de la retroiluminación.

**Duración retroilumin.**: permite definir el tiempo que pasa hasta que la retroiluminación se desactiva.

Modo de color: permite configurar el dispositivo para mostrar colores de día o de noche. Puedes seleccionar la opción Auto para permitir que el dispositivo configure los colores de día o de noche de forma automática según la hora del día.

Captura de pantalla: te permite guardar la imagen de la pantalla del dispositivo.

#### Configurar la grabación de datos

Selecciona > Configuración > Sistema > Grabación de datos.

Intervalo de grabación: controla cómo registra el dispositivo los datos de la actividad. La opción Inteligente graba los puntos clave en los que cambias de dirección, velocidad o frecuencia cardiaca. La opción 1 seg graba los puntos cada segundo. Crea un registro muy detallado de tu actividad y aumenta el tamaño del archivo de actividad guardado.

**Media de cadencia**: controla si el dispositivo incluye valores de cero para los datos de cadencia que aparecen cuando no estás pedaleando (*Media de datos de cadencia o potencia*, página 13).

**Media de potencia**: controla si el dispositivo incluye valores de cero para los datos de potencia que aparecen cuando no estás pedaleando (*Media de datos de cadencia o potencia*, página 13).

#### Cambiar las unidades de medida

Puedes personalizar las unidades de medida que se utilizan para la distancia, velocidad, altura, temperatura, peso, formato de posición y formato de hora.

- 1 Selecciona > Configuración > Sistema > Unidades.
- 2 Selecciona un tipo de medida.
- 3 Selecciona una unidad de medida para la configuración.

## Encendido y apagado de los tonos del dispositivo Selecciona > Configuración > Sistema > Tonos.

#### Cambio del idioma del dispositivo

Selecciona **> Configuración > Sistema > Idioma**.

### Cambiar los parámetros de configuración

Puedes modificar todos los ajustes que configuraste en la configuración inicial.

- 1 Selecciona 

  ➤ Configuración > Sistema > Restablecimiento del dispositivo > Configuración inicial.
- 2 Sigue las instrucciones que se muestran en la pantalla.

#### **Husos horarios**

Cada vez que enciendas el dispositivo y adquiera satélites o se sincronice con tu smartphone, detectará automáticamente tu huso horario y la hora actual del día.

## Información del dispositivo

## **Especificaciones**

### Especificaciones de Edge

Tipo de batería	Batería de ión-litio integrada recargable
Autonomía de la batería	12 horas con un uso normal
Rango de temperatura de funcionamiento	De -20 °C a 60 °C (de -4 °F a 140 °F)
Rango de temperatura de carga	De 0 °C a 45 °C (de 32 °F a 113 °F)
Radiofrecuencia/protocolo	Protocolo de comunicación inalámbrica ANT+ de 2,4 GHz
	Tecnología inalámbrica Bluetooth Smart Tecnología inalámbrica Wi-Fi
Clasificación de resistencia al agua	IEC 60529 IPX7*

\*El dispositivo resiste la inmersión accidental en el agua a una profundidad de hasta 1 m durante 30 min. Para obtener más información, visita www.garmin.com/waterrating.

#### Especificaciones del monitor de frecuencia cardiaca

Tipo de pila	CR2032, sustituible por el usuario (3 voltios)
Autonomía de la batería	Hasta 4,5 años con un uso de 1 hora/día
Resistencia al agua	3 ATM*
	<b>NOTA:</b> este producto no transmite datos de frecuencia cardiaca mientras nadas.
Rango de temperatura de funcionamiento	De -5 °C a 50 °C (de 23 °F a 122 °F)
Radiofrecuencia/protocolo	Protocolo de comunicación inalámbrica ANT+ de 2,4 GHz

\*El dispositivo soporta niveles de presión equivalentes a una profundidad de 30 metros. Para obtener más información, visita www.garmin.com/waterrating.

## Especificaciones del sensor de velocidad y del sensor de cadencia

Tipo de pilas/batería	CR2032, sustituible por el usuario (3 voltios)
Autonomía de la batería	12 meses aproximadamente (1 hora al día)
Rango de temperatura de funcionamiento	De -20 ° a 60 °C (de -4 ° a 140 °F)
Radiofrecuencia/protocolo	Protocolo de comunicación inalámbrica ANT+ de 2,4 GHz
Clasificación de resistencia al agua	1 ATM*

\*El dispositivo soporta niveles de presión equivalentes a una profundidad de 10 metros. Para obtener más información, visita www.garmin.com/waterrating.

## **Cuidados del dispositivo**

#### **AVISO**

No guardes el dispositivo en lugares en los que pueda quedar expuesto durante periodos prolongados a temperaturas extremas, ya que podría sufrir daños irreversibles.

No utilices nunca un objeto duro o puntiagudo sobre la pantalla táctil, ya que esta se podría dañar.

No utilices disolventes, productos químicos ni insecticidas que puedan dañar los componentes plásticos y acabados.

Para evitar daños en el puerto USB no olvides protegerlo firmemente con la tapa de goma.

#### Limpieza del dispositivo

- 1 Limpia el dispositivo con un paño humedecido en una solución suave de detergente.
- Seca el dispositivo.

Después de limpiarlo, deja que se segue por completo.

#### Cuidados del monitor de frecuencia cardiaca

#### **AVISO**

Debes desabrochar y quitar el módulo de la correa antes de limpiarla.

La acumulación de sudor y sal en la correa puede reducir la capacidad para obtener datos precisos del monitor de frecuencia cardiaca.

- Visita www.garmin.com/HRMcare para obtener instrucciones detalladas sobre la limpieza.
- Enjuaga la correa después de cada uso.
- · Lava la correa en la lavadora cada 7 usos.
- · No metas la correa en la secadora.
- Cuelga o coloca la correa de forma horizontal para secarla.
- Para prolongar la vida útil del monitor de frecuencia cardiaca, quita el módulo cuando no vayas a utilizarlo.

## Pilas sustituibles por el usuario

#### **△ ADVERTENCIA**

No utilices ningún objeto puntiagudo para extraer las baterías. Mantén la batería fuera del alcance de los niños.

No te pongas nunca las baterías en la boca. En caso de ingestión, consulta con un médico o con el centro de control de intoxicaciones local.

Las pilas sustituibles de tipo botón pueden contener preclorato. Se deben manejar con precaución. Consulta www.dtsc.ca.gov/hazardouswaste/perchlorate.

#### **△** ATENCIÓN

Ponte en contacto con el servicio local de recogida de basura para reciclar correctamente las baterías.

## Sustitución de la pila del monitor de frecuencia cardiaca

- 1 Utiliza un destornillador Phillips pequeño para quitar los cuatro tornillos de la parte posterior del módulo.
- 2 Retira la tapa y la pila.



- 3 Espera 30 segundos.
- 4 Inserta la nueva pila con el polo positivo hacia arriba. NOTA: no deteriores ni pierdas la junta circular.
- **5** Vuelve a colocar la tapa y los cuatro tornillos.

NOTA: no lo aprietes en exceso.

Tras haber sustituido la pila del monitor de frecuencia cardiaca, es posible que tengas que volver a vincularlo con el dispositivo.

## Sustitución de la pila del sensor de velocidad o del sensor de cadencia

El LED parpadea en rojo para indicar que el nivel de batería es bajo al pasar de dos revoluciones.



- 2 Gira la tapa en el sentido contrario a las agujas del reloj hasta que el marcador indique que se ha desbloqueado y la tapa esté lo bastante suelta para extraerla.
- 3 Retira la tapa y la pila 2.

**SUGERENCIA:** puedes utilizar un trozo de cinta adhesiva ③ o un imán para extraer la pila de la tapa.



- 4 Espera 30 segundos.
- 5 Introduce la nueva pila en la tapa, teniendo en cuenta la polaridad.

**NOTA:** no deteriores ni pierdas la junta circular.

6 Gira la tapa en el sentido de las agujas del reloj hasta que el marcador indique que está cerrada.

**NOTA:** el LED parpadea en rojo y verde durante unos segundos tras sustituir la pila. Cuando el LED parpadee en verde y, a continuación, deje de parpadear, el dispositivo estará activo y listo para enviar datos.

## Solución de problemas

## Restablecimiento del dispositivo

Si el dispositivo deja de responder, deberás restablecerlo. Con esta acción no se borra ningún dato ni configuración.

Mantén pulsado (b) durante 10 segundos.

El dispositivo se restablece y se enciende.

#### Eliminar los datos de usuario

Puedes restablecer toda la configuración de tu dispositivo a los valores predeterminados de fábrica.

**NOTA:** este procedimiento elimina toda la información introducida por el usuario, pero no elimina el historial.

Selecciona **=** > Configuración > Sistema > Restablecimiento del dispositivo > Restablecimiento de fábrica > ✓.

### Optimizar la autonomía de la batería

- Activa Modo de ahorro de batería (Encender el modo de ahorro de energía, página 22).
- Disminuye el brillo de la retroiluminación (*Usar la retroiluminación*, página 2) o reduce la duración de la retroiluminación (*Configuración de la pantalla*, página 20).
- Selecciona el intervalo de grabación Inteligente (Configurar la grabación de datos, página 20).
- Activa la función Suspensión automática (Usar la Suspensión automática, página 19).

Solución de problemas 21

- Desactiva la tecnología inalámbrica Bluetooth (Configuración de Bluetooth, página 19).
- Selecciona la configuración de GPS (Cambiar la configuración del satélite, página 18).

#### Encender el modo de ahorro de energía

El modo de ahorro de energía ajusta la configuración automáticamente para aumentar la autonomía de la batería en recorridos más largos. Durante una actividad, la pantalla se apaga. Puedes activar alertas automáticas y tocar la pantalla para activarla. El modo de ahorro de energía registra los puntos de track del GPS y los datos del sensor con menos frecuencia. La precisión de los datos del track, distancia y velocidad es menor.

**NOTA:** el historial se registra en el modo de ahorro de energía cuando el cronómetro está en marcha.

- 1 Selecciona > Configuración > Modo de ahorro de batería > Activar.
- Selecciona las alertas que activan la pantalla durante una actividad.

## Mejora de la recepción de satélites GPS

- Sincroniza con frecuencia el dispositivo con tu cuenta Garmin Connect:
  - Conecta el dispositivo al ordenador con el cable USB suministrado y la aplicación Garmin Express.
  - Sincroniza el dispositivo con la aplicación Garmin Connect Mobile a través de tu smartphone compatible con Bluetooth.
  - Conecta tu dispositivo a tu cuenta Garmin Connect mediante red inalámbrica Wi-Fi.

Mientras estás conectado en tu cuenta Garmin Connect, el dispositivo descarga datos del satélite de varios días, lo que le permite localizar rápidamente señales de satélite.

- Sitúa el dispositivo en un lugar al aire libre, lejos de árboles y edificios altos.
- Permanece parado durante algunos minutos.

## Configuración de la altura

Si dispones de los datos exactos de la altura de tu ubicación actual, puedes calibrar manualmente el altímetro de tu dispositivo.

- 1 Selecciona Navegación > = > Configurar altura.
- 2 Introduce la altura y selecciona 🗸.

## Lecturas de temperatura

El dispositivo puede mostrar lecturas de temperatura superiores a la temperatura real del aire si se expone a la luz solar directa, se sujeta en la mano o se carga con un paquete de batería externo. Además, si los cambios de temperatura son considerables, el dispositivo tardará algún tiempo en reflejarlos.

#### Juntas circulares de recambio

Hay disponibles correas (juntas circulares) de recambio para los soportes.

**NOTA:** usa solo correas de repuesto de caucho de etileno dieno propileno (EPDM). Visita <a href="http://buy.garmin.com">http://buy.garmin.com</a> o ponte en contacto con tu distribuidor de Garmin.

## Visualizar la información del dispositivo

- 1 Selecciona = > Configuración > Sistema > Acerca de.
- 2 Selecciona una opción.
  - Selecciona Normativas vigentes para ver la información sobre las normativas vigentes y el número de modelo.

 Selecciona Información de copyright para ver la información de software, el ID de la unidad y el acuerdo de licencia.

#### Actualización del software

Para poder actualizar el software del dispositivo, debes contar con una cuenta Garmin Connect y haber descargado la aplicación Garmin Express.

- 1 Conecta el dispositivo al ordenador con el cable USB. Cuando esté disponible el nuevo software, Garmin Express lo envía a tu dispositivo.
- 2 Sigue las instrucciones que se muestran en la pantalla.
- 3 No desconectes el dispositivo del ordenador durante el proceso de actualización.

**NOTA:** si ya has utilizado Garmin Express para configurar tu dispositivo con redes Wi-Fi, Garmin Connect puedes descargar automáticamente en el dispositivo las actualizaciones de software disponibles cuando se conecte mediante Wi-Fi.

## Asistencia técnica y actualizaciones

Con Garmin Express (www.garmin.com/express) podrás acceder fácilmente a los siguientes servicios para los dispositivos Garmin.

- · Registro del producto
- · Manuales de productos
- Actualizaciones de software
- Carga datos a Garmin Connect
- · Actualizaciones de mapas, cartas o campos

#### Más información

- · Visita www.garmin.com/intosports.
- Visita www.garmin.com/learningcenter.
- Visita http://buy.garmin.com o ponte en contacto con tu distribuidor de Garmin para obtener información acerca de accesorios opcionales y piezas de repuesto.

## **Apéndice**

## Campos de datos

Algunos campos de datos necesitan accesorios ANT+ para mostrar los datos.

**Altitud**: altitud de la ubicación actual por encima o por debajo del nivel del mar.

Amanecer: hora a la que amanece según la posición GPS.

Anochecer: hora a la que anochece según la posición GPS.

Ascenso total: distancia de altura total ascendida desde la última puesta a cero.

**Bater.** march.: estado de la batería de un sensor de posición de marchas.

**Cadencia**: ciclismo. El número de revoluciones de la biela. Tu dispositivo debe estar conectado al accesorio de cadencia para que aparezcan estos datos.

Cadencia - Media: ciclismo. cadencia media de la actividad actual.

Cadencia - Vuelta: ciclismo. cadencia media de la vuelta actual.

Calorías: cantidad total de calorías quemadas.

Calorías restantes: durante una sesión de entrenamiento, las calorías restantes cuando has establecido un objetivo de calorías.

22 Apéndice

- Combinación de marchas: combinación de marchas actual de un sensor de posición de marchas.
- Condición de rendimiento: la puntuación de la condición de rendimiento es una evaluación en tiempo real de tu capacidad de rendimiento.
- Cuentakilómetros: cuenta total de la distancia recorrida en todas las rutas. El total no se suprime al restablecer los datos de la ruta.
- Descenso total: distancia de altura total descendida desde la última puesta a cero.
- Distancia: distancia recorrida en el track o actividad actual.
- **Distancia a pto. en tray.**: distancia restante hasta el siguiente punto del trayecto.
- **Distancia hasta destino**: distancia restante hasta el destino final. Debes estar desplazándote para que aparezcan estos datos.
- **Distancia hasta siguiente**: distancia restante hasta el siguiente waypoint de la ruta. Debes estar desplazándote para que aparezcan estos datos.
- **Distancia restante**: durante una sesión de entrenamiento o trayecto, la distancia restante cuando has establecido un objetivo de distancia.
- **Distancia Última vuelta**: distancia recorrida en la última vuelta completa.
- Distancia Vuelta: distancia recorrida en la vuelta actual.
- Efectividad del par: el cálculo de la eficiencia de un ciclista al pedalear.
- **Equilibrio**: equilibrio actual de potencia izquierda/derecha.
- Equilibrio 10 s media: promedio en movimiento de diez segundos del equilibrio de potencia izquierda/derecha.
- **Equilibrio 30 s media**: promedio en movimiento de 30 segundos del equilibrio de potencia izquierda/derecha.
- Equilibrio 3 s media: promedio en movimiento de tres segundos del equilibrio de potencia izquierda/derecha.
- **Equilibrio Medio**: equilibrio de potencia izquierda/derecha de la actividad actual.
- Equilibrio Vuelta: equilibrio de potencia izquierda/derecha de la vuelta actual.
- Estado de la batería: automonía restante de la batería de una luz para bicicleta opcional.
- Estado del ángulo del haz: modo del haz de la luz delantera.
- **ETA a destino**: hora del día estimada a la que llegarás al destino final (ajustada a la hora local del destino). Debes estar desplazándote para que aparezcan estos datos.
- **ETA** a siguiente: hora del día estimada a la que llegarás al siguiente waypoint de la ruta (ajustada a la hora local del waypoint). Debes estar desplazándote para que aparezcan estos datos.
- Fase de potencia D: el ángulo de fase de potencia actual para la pierna derecha. La fase de potencia es la zona del recorrido del pedal donde se produce potencia positiva.
- Fase de potencia I: el ángulo de fase de potencia actual para la pierna izquierda. La fase de potencia es la zona del recorrido del pedal donde se produce potencia positiva.
- Fase pot. Máx. vuelta D: el promedio del ángulo de la fase de potencia máxima para la pierna derecha durante la vuelta actual.
- Fase pot. Máx. vuelta I: el promedio del ángulo de la fase de potencia máxima para la pierna izquierda durante la actividad actual.
- Fase pot. vuel. izq.: el promedio del ángulo de fase potencia para la pierna izquierda durante la vuelta actual.
- Fase pot. vuelta dcha: el promedio del ángulo de fase potencia para la pierna derecha durante la vuelta actual.

- Fase potenc. Máx. D: el ángulo actual de la fase de potencia máxima para la pierna derecha. La fase de potencia máxima es el rango de ángulo sobre el que el ciclista produce la máxima cantidad de fuerza motriz.
- Fase potenc. Promedio D: el promedio del ángulo de fase potencia para la pierna derecha durante la actividad actual.
- Fase potencia máx. izq.: el ángulo actual de fase de potencia máxima para la pierna izquierda. La fase de potencia máxima es el rango de ángulo sobre el que el ciclista produce la máxima cantidad de fuerza motriz.
- Fase potencia Promedio I: el promedio del ángulo de fase potencia para la pierna izquierda durante la actividad actual.
- FC %FCR: porcentaje de la frecuencia cardiaca de reserva (frecuencia cardiaca máxima menos frecuencia cardiaca en reposo).
- FC %FCR med.: porcentaje medio de la frecuencia cardiaca de reserva (frecuencia cardiaca máxima menos frecuencia cardiaca en reposo) durante la actividad actual.
- FC %FCR vuelta: porcentaje medio de la frecuencia cardiaca de reserva (frecuencia cardiaca máxima menos frecuencia cardiaca en reposo) durante la vuelta actual.
- FC %Máx.: porcentaje de la frecuencia cardiaca máxima.
- FC %Máx. vuelta: porcentaje medio de la frecuencia cardiaca máxima durante la vuelta actual.
- FC %Media máx.: porcentaje medio de la frecuencia cardiaca máxima durante la actividad actual.
- FC Media: frecuencia cardiaca media durante la actividad actual
- FC restante: durante una sesión de entrenamiento, el número por encima o por debajo respecto al objetivo de la frecuencia cardiaca
- FC Última vuelta: frecuencia cardiaca media durante la última vuelta completa.
- FC Vuelta: frecuencia cardiaca media durante la vuelta actual.
- Fluidez del pedaleo: cálculo de la frecuencia con la que el ciclista aplica fuerza a los pedales en cada pedalada.
- Frecuencia cardiaca: frecuencia cardiaca en pulsaciones por minuto (ppm). El dispositivo debe estar conectado a un monitor de frecuencia cardiaca compatible.
- **Gráfico FC**: gráfico de líneas que muestra tu zona de frecuencia cardiaca actual (1 a 5).
- **Hora del día**: hora del día según tu ubicación actual y la configuración de la hora (formato, huso horario y horario de verano).
- Intensidad señal GPS: intensidad de la señal del satélite GPS.
- Luces conectadas: número de luces conectadas.
- **Marcha del.**: cambio de marchas delantero para bicicleta de un sensor de posición de marchas.
- **Marchas**: catalinas y piñones de un sensor de posición de marchas.
- Marcha tras.: piñón trasero de un sensor de posición de marchas.
- Modo de luz: modo de configuración de la red de luz.
- Nivel de batería de Di2: capacidad restante de la batería de un sensor Di2.
- Nivel de la batería: carga restante de la batería.
- Paso ses. entr.: el paso actual en el que te encuentras respecto al número total de pasos que constituyen una sesión de entrenamiento.
- **PCP**: la desviación del centro de la superficie. La desviación del centro de la superficie es el lugar de la plataforma del pedal donde se aplica la fuerza.

Apéndice 23

- **PCP Promedio**: el promedio de la desviación del centro de la superficie durante la actividad actual.
- PCP Vuelta: el promedio de la desviación del centro de la superficie durante la vuelta actual.
- **Pendiente**: cálculo de la subida (altura) durante la carrera (distancia). Por ejemplo, si cada 3 m (10 ft) que subes, recorres 60 m (200 ft), la pendiente es del 5 %.
- Pot. Máxima de vuelta: salida de potencia máxima durante la vuelta actual.
- Pot. Últ. vuelta NP: promedio de Normalized Power durante la última vuelta completa.
- Potencia: salida de potencia actual en vatios. El dispositivo debe estar conectado a un medidor de potencia compatible.
- Potencia %FTP: salida de potencia actual como porcentaje del umbral de potencia funcional.
- Potencia 10 s media: promedio en movimiento de 10 segundos de la salida de potencia.
- Potencia 30 s media: promedio en movimiento de 30 segundos de la salida de potencia.
- Potencia 3 s media: promedio en movimiento de 3 segundos de la salida de potencia.
- Potencia IF: Intensity Factor™ durante la actividad actual.
- Potencia kJ: trabajo acumulado realizado (salida de potencia) en kilojulios.
- Potencia Máxima: salida de potencia máxima durante la actividad actual.
- Potencia Media: salida de potencia media durante la actividad actual
- Potencia NP: Normalized Power™ durante la actividad actual.
- Potencia objetivo: la potencia objetivo durante una actividad.
- Potencia TSS: Training Stress Score™ durante la actividad actual.
- Potencia Última vuelta: salida de potencia media durante la última vuelta completa.
- Potencia Vatios/kg: cantidad correspondiente a la salida de potencia en vatios por kilogramo.
- Potencia Vuelta: salida de potencia media durante la vuelta actual.
- Potencia Vuelta NP: promedio de Normalized Power durante la vuelta actual.
- Precisión GPS: margen de error de la ubicación exacta. Por ejemplo, tu ubicación GPS tiene una precisión de +/- 3,65 m (12 pies).
- **Prom. fase poten. máx. d.**: el promedio del ángulo de la fase de potencia máxima para la pierna derecha durante la actividad actual.
- Prom. fase poten. máx. iz.: el promedio del ángulo de fase potencia máxima para la pierna izquierda durante la actividad actual.
- Relación de marchas: número de dientes de las catalinas y piñones de la bicicleta, detectado mediante un sensor de posición de marchas.
- Repeticiones restantes: durante una sesión de entrenamiento, las repeticiones restantes.
- Resistencia de rodillo: la fuerza de resistencia aplicada por un rodillo ANT+.
- Rumbo: dirección en la que te desplazas.
- **Temperatura**: temperatura del aire. Tu temperatura corporal afecta a la temperatura del sensor.
- Tiempo: tiempo de cronómetro de la actividad actual.
- **Tiempo de pie**: el tiempo que has estado pedaleando levantado durante la actividad actual.

- **Tiempo de pie en vuelta**: el tiempo que has estado pedaleando levantado durante la vuelta actual.
- Tiempo en zonas: tiempo transcurrido en cada zona de potencia o de frecuencia cardiaca.
- **Tiempo hasta destino**: tiempo restante estimado para llegar al destino. Debes estar desplazándote para que aparezcan estos datos.
- **Tiempo hasta siguiente**: tiempo restante estimado para llegar al siguiente waypoint de la ruta. Debes estar desplazándote para que aparezcan estos datos.
- **Tiempo Media por vuelta**: tiempo medio por vuelta durante la actividad actual.
- **Tiempo restante**: durante una sesión de entrenamiento o un trayecto, el tiempo restante cuando has establecido un objetivo de tiempo.
- **Tiempo sentado**: el tiempo que has estado pedaleando sentado durante la actividad actual.
- Tiempo sentado en vuelta: el tiempo que has estado pedaleando sentado durante la vuelta actual.
- **Tiempo Transcurrido**: tiempo total registrado. Por ejemplo, si inicias el temporizador y corres 10 minutos, lo paras durante 5 minutos, lo reanudas y corres 20 minutos, el tiempo transcurrido es 35 minutos.
- **Tiempo Última vuelta**: tiempo de cronómetro de la última vuelta completa.
- Tiempo Vuelta: tiempo de cronómetro de la vuelta actual.
- Ubicación en destino: el último punto de la ruta o el trayecto.
- **Ubicación en siguiente**: el siguiente punto de la ruta o el trayecto.
- Velocidad: velocidad de desplazamiento actual.
- Velocidad Máxima: velocidad máxima durante la actividad actual.
- Velocidad Media: velocidad media durante la actividad actual.
- Velocidad Última vuelta: velocidad media durante la última vuelta completa.
- **Velocidad vertical**: nivel de ascenso o descenso a lo largo del tiempo.
- Velocidad Vuelta: velocidad media durante la vuelta actual.
- Vueltas: número de vueltas completadas durante la actividad actual.
- VV 30 s media: promedio en movimiento de 30 segundos de la velocidad vertical.
- **Zona de potencia**: escala actual de la salida de potencia (1 a 7) basada en tu FTP o en la configuración personalizada.
- Zona frecuencia cardiaca: escala actual de tu frecuencia cardiaca (1 a 5). Las zonas predeterminadas se basan en tu perfil de usuario y en tu frecuencia cardiaca máxima (220 menos tu edad).

### Clasificación de FTP

Estas tablas incluyen clasificaciones de las estimaciones del umbral de potencia funcional (FTP) por sexo.

Hombres	Vatios por kilogramo (W/kg)
Superior	5,05 o más
Excelente	De 3,93 a 5,04
Bueno	De 2,79 a 3,92
Aceptable	De 2,23 a 2,78
Principiante	Menos de 2,23

Mujeres	Vatios por kilogramo (W/kg)
Superior	4,30 o más
Excelente	De 3,33 a 4,29

Mujeres	Vatios por kilogramo (W/kg)	
Bueno	De 2,36 a 3,32	
Aceptable	De 1,90 a 2,35	
Principiante	Menos de 1,90	

Las clasificaciones de FTP se basan en las investigaciones de Hunter Allen y el Dr. Andrew Coggan, *Entrenar y correr con potenciómetro* (Paidotribo, 2014.

## Cálculo de las zonas de frecuencia cardiaca

Zona	<ul><li>% de la frecuencia cardiaca máxima</li></ul>	Esfuerzo percibido	Ventajas
1	50–60%	Ritmo fácil y relajado; respiración rítmica	Entrenamiento aeróbico de nivel inicial; reduce el estrés
2	60–70%	Ritmo cómodo; respiración ligeramente más profunda; se puede hablar	Entrenamiento cardio- vascular básico; buen ritmo de recuperación

Zona % de la frecuencia cardiaca máxima		Esfuerzo percibido	Ventajas	
3	70–80%	Ritmo moderado; es más difícil mantener una conversación	Capacidad aeróbica mejorada; entrena- miento cardiovascular óptimo	
4	80–90%	Ritmo rápido y un poco incómodo; respiración forzada	Mejor capacidad y umbral anaeróbicos; mejor velocidad	
5	90–100%	Ritmo de sprint; no se soporta durante mucho tiempo; respiración muy forzada	Resistencia anaeróbica y muscular; mayor potencia	

## Clasificaciones estándar del consumo máximo de oxígeno

Estas tablas incluyen las clasificaciones estandarizadas de las estimaciones del consumo máximo de oxígeno por edad y sexo.

Hombres	Percentil	20–29	30–39	40–49	50-59	60–69	70–79
Superior	95	55,4	54	52,5	48,9	45,7	42,1
Excelente	80	51,1	48,3	46,4	43,4	39,5	36,7
Bueno	60	45,4	44	42,4	39,2	35,5	32,3
Aceptable	40	41,7	40,5	38,5	35,6	32,3	29,4
Deficiente	0-40	<41,7	<40,5	<38,5	<35,6	<32,3	<29,4

Mujeres	Percentil	20–29	30–39	40–49	50–59	60–69	70–79
Superior	95	49,6	47,4	45,3	41,1	37,8	36,7
Excelente	80	43,9	42,4	39,7	36,7	33	30,9
Bueno	60	39,5	37,8	36,3	33	30	28,1
Aceptable	40	36,1	34,4	33	30,1	27,5	25,9
Deficiente	0-40	<36,1	<34,4	<33	<30,1	<27,5	<25,9

Datos impresos con la autorización de The Cooper Institute. Para obtener más información, visita www.CooperInstitute.org.

## Tamaño y circunferencia de la rueda

El tamaño de la rueda aparece en ambos laterales de la misma. Esta lista no es exhaustiva. También puedes usar una de las calculadoras disponibles en Internet.

Tamaño de la rueda	L (mm)
12 × 1,75	935
14 × 1,5	1020
14 × 1,75	1055
16 × 1,5	1185
16 × 1,75	1195
18 × 1,5	1340
18 × 1,75	1350
20 × 1,75	1515
20 × 1-3/8	1615
22 × 1-3/8	1770
22 × 1-1/2	1785
24 × 1	1753
24 × 3/4 tubular	1785
24 × 1-1/8	1795
24 × 1-1/4	1905
24 × 1,75	1890
24 × 2,00	1925

Tamaño de la rueda	L (mm)
24 × 2,125	1965
26 × 7/8	1920
26 × 1(59)	1913
26 × 1(65)	1952
26 × 1,25	1953
26 × 1-1/8	1970
26 × 1-3/8	2068
26 × 1-1/2	2100
26 × 1,40	2005
26 × 1,50	2010
26 × 1,75	2023
26 × 1,95	2050
26 × 2,00	2055
26 × 2,10	2068
26 × 2,125	2070
26 × 2.35	2083
26 × 3,00	2170
27 × 1	2145
27 × 1-1/8	2155
27 × 1-1/4	2161
27 × 1-3/8	2169

Apéndice 25

Tamaño de la rueda	L (mm)
650 × 35A	2090
650 × 38A	2125
650 × 38B	2105
700 × 18C	2070
700 × 19C	2080
700 × 20C	2086
700 × 23C	2096
700 × 25C	2105
700 × 28C	2136
700 × 30C	2170
700 × 32C	2155
700C tubular	2130
700 × 35C	2168
700 × 38C	2180
700 × 40C	2200

## Acuerdo de licencia del software

AL UTILIZAR EL DISPOSITIVO, EL USUARIO SE COMPROMETE A RESPETAR LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES DEL SIGUIENTE ACUERDO DE LICENCIA DEL SOFTWARE. LEE ESTE ACUERDO ATENTAMENTE.

Garmin Ltd. y sus subsidiarias ("Garmin") conceden al usuario una licencia limitada para utilizar el software incluido en este dispositivo (el "Software") en formato binario ejecutable durante el uso normal del producto. La titularidad, los derechos de propiedad y los derechos de propiedad intelectual del Software seguirán perteneciendo a Garmin y/o sus terceros proveedores.

El usuario reconoce que el Software es propiedad de Garmin y/o sus terceros proveedores, y que está protegido por las leyes de propiedad intelectual de Estados Unidos y tratados internacionales de copyright. También reconoce que la estructura, la organización y el código del Software, del que no se facilita el código fuente, son secretos comerciales valiosos de Garmin y/o sus terceros proveedores, y que el Software en su formato de código fuente es un secreto comercial valioso de Garmin y/o sus terceros proveedores. Por la presente, el usuario se compromete a no descompilar, desmontar, modificar. invertir el montaje, utilizar técnicas de ingeniería inversa o reducir a un formato legible para las personas el Software o cualquier parte de éste ni crear cualquier producto derivado a partir del Software. Asimismo, se compromete a no exportar ni reexportar el Software a ningún país que contravenga las leyes de control de las exportaciones de Estados Unidos o de cualquier otro país aplicable.

### Exposición a radiofrecuencia

Este dispositivo es un transmisor y receptor móvil que utiliza su antena para enviar y recibir niveles bajos de energía de radiofrecuencia (RF) para comunicaciones de voz y datos. El dispositivo emite energía de radiofrecuencia por debajo de los límites especificados cuando funciona a su potencia de salida máxima y cuando se utiliza con accesorios autorizados de Garmin. Para cumplir los requisitos de exposición a radiofrecuencia de la FCC, el dispositivo solo deberá utilizarse en un soporte compatible y montado conforme a las instrucciones de instalación. No debe utilizarse el dispositivo en otras configuraciones.

Este transmisor no debe situarse o funcionar junto con cualquier otra antena o transmisor.

26 Apéndice

Índice	F	puntos de interés (POI), buscar 7
maio	fase de potencia 14	puntuación de estrés 12
A	frecuencia cardiaca alertas 18	R
accesorios 11, 14, 22	monitor 11–13, 21	récords personales 6
actualizaciones, software 15, 22 acuerdo de licencia del software 26	zonas 12, 13, 16, 25	borrar 6 recuperación 11
alertas 18	G	registrar el dispositivo 22
almacenar datos 16, 17	Garmin Connect 3-5, 8, 9, 15-17	registro del producto 22
altímetro, calibrar 22	Garmin Connect Mobile 10	registros personales 6
altura 22 ANT+ sensores 2, 14, 15	Garmin Express 16 actualizar software 22	restablecer el dispositivo 21 retroiluminación 2, 20
equipo de fitness <b>5</b> , <b>6</b>	registrar el dispositivo 22	rutas
vinculación de 14	Garmin Index 15	configuración 9
aplicaciones 9, 16, 17 archivos, transferir 17	GLONASS 18 GPS 6, 18	crear 7, 8
Auto Lap 19	señal <b>2, 3, 22</b>	S
Auto Pause 19	grabación inteligente 17	segmentos <b>3, 4</b> borrar <b>4</b>
В	grabar datos <b>17</b> GroupTrack <b>10</b>	sensores ANT+ 11
báscula 15	guardar actividades 3	sensores de velocidad y cadencia 13, 21
batería		señales de satélite 2, 3, 22
cargar 1 optimizar 21, 22	H historial 3, 15, 16	sesiones de entrenamiento 4, 5 borrar 5
tipo 1	borrar 16	cargar 4
bloquear, pantalla 2	enviar al ordenador 16	crear 4
borrar todos los datos de usuario 21	hora, alertas 18 husos horarios 20	editar 5 smartphone 2, 9, 17, 19
todos los datos del usuario 17	110303 110101103 20	aplicaciones 10
botones 2	in an an a	software
botones en pantalla 2	iconos 2 ID de unidad 22	actualizar <b>15, 22</b> licencia <b>22</b>
C	idioma 20	versión 22
cadencia 13	instalar 1, 13	solución de problemas 13, 21, 22
alertas 18 calendario 5	intervalos, sesiones de entrenamiento 5	suspensión automática 19 sustituir la pila 21
calibrar, medidor de potencia 14	J	·
caloría, alertas 18	juntas circulares. Consulta correas	T
cambio de pantalla automático 19 campos de datos 17, 18, 22	L	tamaños de la rueda 25 Tecnología Bluetooth 9, 10, 19
campos de golf 8	limpiar el dispositivo 21	temperatura 22
cargar 8	LiveTrack 10	temporizador 15
crear 8 ciclismo 12	M	tonos <b>20</b> transferir, archivos <b>10</b>
configuración <b>2</b> , <b>14</b> , <b>16</b> , <b>18–20</b>	mapas 6, 8	trayecto 8
dispositivo 20	actualizar <b>22</b> buscar ubicaciones <b>7</b>	borrar 8
configuración de la pantalla 20 configuración del sistema 19	configuración 9	editar 8 trayectos 7–9
configuración inicial 20	orientación 9	,
Connect IQ 17	media de datos 13 mensaje de notificación de comienzo 19	U uhigagianga 6
Consumo máximo de oxígeno 25 contactos de emergencia 10, 11	modo suspensión 19	ubicaciones 6 borrar 7
coordenadas 7	montar el dispositivo 1	buscar con el mapa 7
correas 22	N	editar 7
cronómetro 3	navegación 6, 7	unidades de medida 20 USB 22
D	detener <b>7</b> volver al inicio <b>7</b>	desconectar 17
datos almacenar 16		V
pantallas 18	O objetivo 6	vinculación de 2, 9
registrar 20	objetivos 6	ANT+ sensores 14
transferir 16, 17	ordenador, conectar 17	Virtual Partner <b>3, 6</b> VO2 máximo <b>12</b>
datos de usuario, borrar 17 deportista habitual 17	Р	volver al inicio 7
desviación del centro de la superficie 14	pantalla 20	vueltas 2
detección de incidentes 10, 11	bloquear 2	W
dinámica de ciclismo 14 direcciones, buscar 7	pantalla táctil 2 pantallas para el reloj 17	waypoints, proyectar 7
dispositivo	pedales 14	Wi-Fi 2
cuidados 20	perfil del usuario 2, 17	Wi-Fi <b>16</b> , <b>22</b> conectar <b>16</b>
restablecer 21 distancia, alertas 18	perfiles 17, 18 actividad 18	widgets 17
	usuario 17	Z
E ontronamiento E 6	personalizar el dispositivo 18	zonas
entrenamiento 5, 6 páginas 3	pila, sustituir 21	hora 20
pantallas 18	potencia 14 zonas 16	potencia 14
planes 5	potencia (fuerza) 6	
entrenamiento en interiores <b>5, 6</b> especificaciones <b>20</b>	alertas 18	
espositioned 20	medidores 11–15, 24 zonas 14	

Índice 27

## www.garmin.com/support



1-800-800-1020



